ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း မြန်မာနိုင်ငံသားများ
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်ရန် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏ ဆောင်ရွက်ရန်

အဆိုပြုချက်

ရွှေ (၂၁) ရာစု ကုမ္ပဏီလီမိတက်

****

PROPOSAL OF THE INVESTOR TO MAKE MYANMAR CITIZENS INVESTMENT IN THE UNION OF MYANMAR

GOLDEN 21st CENTURY COMPANY LIMITED

လုပ်ကွက်အမှတ် (KM-61)၊ ကွက်မဒေသ၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
(ဝန်ကြီးရုံး)

စာအမှတ်၊ ၂၆/အပွဲ့ခွဲ (၂) ၉၉(သပိတ်ကျင်း)
ရက်စွဲ၊ ၁၉၉၉ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ (၃) ရက်။

သို့

အတွင်းရေးမှူး
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရန်ကုန်မြို့

အကြောင်းအရာ။ ။မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ မန္တလေးတိုင်း၊သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသရွှေလုပ်ကွက် (**KM- 61**) အားရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့်လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန်လျှောက်ထားခြင်း။

၁။ မန္တလေးတိုင်း၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသ ရွှေလုပ်ကွက်(**KM- 61**) အား သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းနှင့် ရွှေ(၂၁) ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက် တို့သည် ရွှေထုတ်လုပ်မှုအပေါ် အချိုးကျခွဲဝေခံစားသည့် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုရေး မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့တင်ပြခဲ့ရာ ၁၉၉၉ ခု၊ ဇူလိုင်လ (၃၀) ရက် နေ့တွင်ကျင်းပပြုလုပ်သည့် (၁၃/၉၉)ကြိမ်မြောက်ကြိုတင်ညှိနှိုင်းအစည်းအဝေးမှ သဘောတူခွင့်ပြုပြီးဖြစ်ပါသည်။

၂။ သို့ပါ၍ ကော်မရှင်၏ကြိုတင်ညှိနှိုင်းအစည်းအဝေးမှ ပြင်ဆင်ထားသည့်အတိုင်းဖြည့်စွက်ပြင်ဆင်ပြီးဖြစ်ပါ၍ ကော်မရှင်သို့ ဆက်လက်တင်ပြနိုင်ပါရန် အမှာစာ (၂၅) စုံကိုပြုစုတင်ပြအပ်ပါသည်။

ဝန်ကြီး(ကိုယ်စား)
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
(ဦးစံသိန်း၊ရုံးအဖွဲ့မှူး)

မိတ္တူကို

၁။ ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
၂။ ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး
အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း

ကြိုတင်သိရှိနိုင်ပါရန်ပေးပို့အပ်ပါသည်။

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
(ဝန်ကြီးရုံး)

စာအမှတ်။ ၂၆/အဖွဲ့ခွဲ(၂)၉၉(သပိတ်ကျင်း)
နေ့စွဲ။ ၁၉၉၉ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ(၇)ရက်။

သို့

အတွင်းရေးမှူး၊
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၊
ရန်ကုန်မြို့။

အကြောင်းအရာ။ ။ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ မန္တလေးတိုင်း၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသ ရွှေလုပ်ကွက် (KM-61) အား ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့် လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် လျှောက်ထားခြင်း။

၁။ မန္တလေးတိုင်း၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်တွင် ဘူမိဗေဒလေ့လာရေးနှင့် ဓါတ်သတ္တုရှာဖွေရေး ဦးစီးဌာနနှင့် ပြည်ပသတ္တုရှာဖွေရေးကုမ္ပဏီ (East Aisa Gold Corp) တို့ စာချုပ်ချုပ်ဆို၍ ရွှေနှင့်ကြေးနီ ရှာဖွေစမ်းသပ်တိုင်းတာရေးလုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ခဲ့ကြရာ စာချုပ်ပါစည်းကမ်းအတိုင်း စီးပွားဖြစ် ထုတ်လုပ် နိုင်မှုမရှိဟုယူဆသော ဧရိယာအချို့ကို နိုင်ငံခြားကုမ္ပဏီမှ ပြန်လည်အပ်နှံခဲ့ကြပါသည်။ ထိုဧရိယာများအတွင်း ဒေသခံလုပ်သားများ တရားမဝင် ဝင်ရောက်တူးဖော်ကြရာ သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာနသည် တရားမဝင် ရွှေတူးဖော်မှု များ ရပ်ဆိုင်းသွားစေရန်နှင့် နိုင်ငံတော်အကျိုးဖြစ်ထွန်းစေရန်လည်းကောင်း၊ တူးဖော်ခွင့်လျှောက်ထားသူများ မျှမျှတတ တူးဖော်ခွင့်ရရှိစေရန်လည်းကောင်း၊ ရည်ရွက်ချက်ထားရှိပြီး ထိုဒေသတွင် ရွှေဖက်စပ်တူးဖော် ထုတ်လုပ်ရေးအတွက် ရွှေလုပ်ကွက်(၈၈)ကွက်အား စနစ်တကျတိုင်းတာဖေါ်ထုတ်၍ သတင်းစာများမှ ဒုတိယ အကြိမ် ချိတ်ပိတ်တင်ဒါခေါ်ယူခဲ့ပါသည်။

၂။ အထက်ဖေါ်ပြပါ ချိတ်ပိတ်တင်ဒါ အောင်မြင်သူများအနက် ရွှေလုပ်ကွက်အမှတ် (KM-61) အား တင်ဒါအောင်မြင်သူ ယုံရိန်မိုင်းနင်းကုမ္ပဏီလီမိတက် (ယခု **ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်** ဟုအမည် ပြောင်းလဲထားပါသည်) နှင့် အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းတို့သည် ရွှေထုတ်လုပ်မှုအပေါ် အချိုးကျခွဲဝေခံစား သည့်စနစ် (Production Sharing Contract) ဖြင့် ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုတော်မရှင်အနေဖြင့် လိုအပ်သည့်ခွင့်ပြုမိန့် ထုတ်ပေးနိုင်ပါရန် ကမကထပြုသူ၏အဆိုပြုချက် အား နောက်ဆက်တွဲ(က)ဖြင့် တင်ပြအပ်ပါသည်။

၃။ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ် ကွက်မဒေသ (KM-61) လုပ်ကွက် ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း အတွက် ချုပ်ဆိုသည့် စာချုပ်ပါ အဓိကအချက်များအား အောက်ပါအတိုင်း ကောက်နုတ်တင်ပြအပ်ပါသည်။

(က) စာချုပ်လက်မှတ်ဆုငွေ (Signature Bonous)		၇၀၈၀၀၀၀၀ ကျပ်
(ခ) ဘဏ်အာမခံငွေ (Performance Guarantee)		၁၀၀၀၀၀၀ ကျပ်
(ဂ) မတည်ရင်းနှီးငွေ	(၁) ငွေသားဖြင့်	၇၅၀၀၀၀၀ ကျပ်
	(၂) ပုံသေပိုင်ပစ္စည်း	၅၀၀၀၀၀၀ ကျပ်

(ဃ) အကျိုးအမြတ်ခွဲဝေခြင်း - ထုတ်လုပ်မှုအပေါ်ခွဲဝေခံစားခြင်း
ဓါတ်သတ္တုခွန် + သတလ(၂) = စုစုပေါင်း : ကန်ထရိုက်တာ
၅% + ၂၀% = ၂၅% : ၆၅%

(င) ထုတ်လုပ်မှု - တစ်နှစ်လျှင် (၁၄ပဲရည်)နှင့် အထက်ရွှေသတ္တုစင်(၁၈၀၀) ထရိုင်အောင်စ ထုတ်လုပ်ရန်ဖြစ်ပါသည်။

(စ) ပုံသေမြေငှားရမ်းခ - ဖက်စပ်ကုမ္ပဏီအနေဖြင့် သတ္တုတွင်း နည်းဥပဒေအရ(၁)စတုရန်းကီလိုမီတာလျှင် ကျပ် (၆၀၀၀ိ/-)နှုန်းနှစ်စဉ်ပေးသွင်းရမည်။

၄။ စာချုပ်အရရွှေသတ္တုတူးဖေါ်လုပ်ကိုင်ခွင့်ရှိသော ဧရိယာသည် အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းမှ တိုင်းတာသတ်မှတ်ထားသော သစ်တောမရှိသည့်ဧရိယာဖြစ်ပြီး အကျယ်အဝန်း (၀.၁၉၂) စတုရန်းကီလိုမီတာရှိသော ပူးတွဲစာချုပ်ပါမြေပုံဧရိယာအတိုင်းဖြစ်ပါသည်။ သတ်မှတ်သည့်ဧရိယာအတွင်း ရွှေတူးဖော်ထုတ်လုပ်ရေးလုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန၏ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း အကြောင်းကြားစာကို ရရှိပြီးဖြစ်ပါသည်။ ရွှေသတ္တုတူးဖော်သည့်ကာလအတွင်း သစ်ပင်များမခုတ်လှဲရေးကို စာချုပ်ပါစည်းကမ်းချက်များအတိုင်း ဂရုပြုဆောင်ရွက်စေမည်ဖြစ်ပါသည်။

၅။ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသ ရွှေလုပ်ကွက်(KM-61)အား ထုတ်လုပ်မှုအပေါ်ခွဲဝေခံစားသည့်လုပ်ငန်းသဘောအရ စာချုပ်မူကြမ်းကိုရှေ့နေချုပ်ရုံးမှ ဥပဒေရှုဒေါင့်အရ စိစစ်ပြီးဖြစ်ပါ၍ ရှေ့နေချုပ်ရုံးမှ သဘောထားမှတ်ချက်ကို နောက်ဆက်တွဲ(ခ)၊ ပြင်ဆင်ပြီးစာချုပ်မူကြမ်းအား နောက်ဆက်တွဲ(ဂ)၊ ကုမ္ပဏီ၏မှတ်ပုံတင်လက်မှတ်အား နောက်ဆက်တွဲ(ဃ)၊ ကုမ္ပဏီ၏သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း၊ သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းအား နောက်ဆက်တွဲ(င) နှင့် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန၏ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း အကြောင်းကြားစာအား နောက်ဆက်တွဲ(စ) ဖြင့် အသီးသီးတင်ပြအပ်ပါသည်။

၆။ (KM-61)လုပ်ကွက်အား ထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့်စနစ်ဖြင့် ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပါ၍ ထုတ်လုပ်ရေးလုပ်ငန်းများအား ကန်ထရိုက်တာကုမ္ပဏီဖြစ်သည့် (ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်) ၏ ကုန်ကျစရိတ်ဖြင့် ဆောင်ရွက်ရန်ဖြစ်ပြီး လုပ်ငန်းအောင်မြင်မှုအတွက် ကန်ထရိုက်တာမှ အားလုံးစွန့်စားရမည်ဖြစ်ပါ၍ ကုမ္ပဏီအား အခွန်အခများကင်းလွတ်ခွင့်၊ သက်သာခွင့်ပြုရန်လိုအပ်ပါသည်။ သို့ဖြစ်ပါ၍ မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပုဒ်မ (၁၂)နှင့် (၁၃)တို့အရ၊ ကုမ္ပဏီအား အောက်ဖော်ပြပါ အခွန်ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာခွင့်များအား ခံစားခွင့်ပြုပါရန် လျှောက်ထားတင်ပြအပ်ပါသည်။

(က)လုပ်ငန်းစတင်သောနှစ်အပါအဝင် တစ်ဆက်တည်း(၃)နှစ်အတွက် ဝင်ငွေခွန်ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုပါရန်၊

(ခ) ထုတ်လုပ်ရရှိသည့် ရွှေသတ္တုများအနက် ကန်ထရိုက်တာမှရရှိသည့် အချိုးကျရွှေများကိုပြည်တွင်း၌ ရောင်းချခြင်းအတွက် ရရှိသည့်အမြတ်ငွေအပေါ်တွင် (၅၀%) အထိ (၅)နှစ်အတွက် ဝင်ငွေခွန်သက်သာခွင့်ပြုပါရန်၊

(ဂ) သတ်မှတ်လျာထားထားသည့် တစ်နှစ်လျှင်(၁၈၀၀)ထရိုင်အောင်စ ထက်ပိုမိုထုတ်လုပ်နိုင်ပါက (၅)နှစ် ကာလနောက်ပိုင်းတွင် အမြတ်ငွေပေါ်၌ (၅၀%) အထိ ဝင်ငွေခွန်သက်သာခွင့်ဆက်လက် ခွင့်ပြုပါရန်၊

(ဃ)နည်းပညာရပ်များကိုအသုံးပြုပြီး အဆင့်မြင့်နည်းပညာများဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရန် ဆောင်ရွက်သော စီးပွားရေးလုပ်ငန်းဖြစ်ပါက ဝင်ငွေခွန်သက်သာခွင့်ကို သတ်မှတ်ချက်နှင့်အညီ သင့်လျော်သောကာလအထိခံစားခွင့်ပြုပါရန်၊

(င) စီးပွါးရေးလုပ်ငန်းမှရရှိသည့်အမြတ်ငွေကို ပြန်လည်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံရန် သီးသန့်ရံပုံငွေထား၍ တစ်နှစ်အတွင်း၊ ယင်းလုပ်ငန်း၌ ပြန်လည်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလျှင် ထိုအမြတ်ငွေအပေါ်တွင် ဝင်ငွေကင်းလွတ်ခွင့် (သို့မဟုတ်) သက်သာခွင့်ပြုပါရန်၊

(စ) သတ်မှတ်ကနဦး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကာလအတွင်း ပြည်တွင်း၌မရနိုင်သည့် အမှန်တကယ်အသုံးပြုရန်လိုအပ်၍ ပြည်ပမှတင်သွင်းသော စက်အရံပစ္စည်း၊ စက်ကရိယာ၊ လုပ်ငန်းသုံး ပစ္စည်းများအပေါ်တွင် အကောက်ခွန်ဖြစ်စေ၊ အခြားပြည်တွင်း အကောက်အခွန်များဖြစ်စေ၊ နှစ်မျိုးစလုံးဖြစ်စေ ကင်းလွတ်ခွင့် (သို့မဟုတ်) သက်သာခွင့်ပြုပါရန်၊

(ဆ) ကနဦးရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကာလကုန်ဆုံး၍၊ ပထမ (၃)နှစ်အတွက် ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်ရန်ကော်မရှင်က တင်သွင်းခွင့်ပြုသည့် ကုန်ကြမ်းများ၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများအပေါ်တွင် အကောက်ခွန်ဖြစ်စေ၊ အခြားပြည်တွင်း အခွန်ဖြစ်စေ၊ နှစ်မျိုးစလုံးဖြစ်စေ ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုပါရန်၊

(ဇ) လုပ်ငန်းလိုအပ်ချက်အရ ငှားရမ်းအသုံးပြုမည့် နိုင်ငံခြားမှ ကျွမ်းကျင်ပညာရှင်များ၏ ဝင်ငွေအပေါ်တွင် ပြည်တွင်းနေ နိုင်ငံသားများ ပေးဆောင်ရသည့် ဝင်ငွေခွန်နှုန်းထားများအတိုင်း ဝင်ငွေခွန် ပေးဆောင်ခွင့်ပြုပါရန်၊

၇။ ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်းစတင်ချိန်မှစ၍ (၁၄ပဲရည်)အဆင့်ရှိ ရွှေသတ္တု နှစ်စဉ် အနည်းဆုံး(၁၈၀၀) ထရိုင်အောင်စ ထုတ်လုပ်မည်ဖြစ်ပါ၍ ယင်းသို့ထုတ်လုပ်ခြင်းဖြင့် အောက်ပေါ်ပြပါ စီးပွါးရေးတွက်ချေကိုက်မှုများ ရရှိမည်ဖြစ်ပါသည်၊

(က)ဓာတ်သတ္တုခွန် ၅%	- ၆၂,၅၇၀,၀၀၀	ကျပ်
(ခ) (၅)နှစ်အတွက်ဝင်ငွေခွန်ရရှိမှု	- ၁၂,၁၇၅,၀၀၀	ကျပ်
(ဂ) အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းမှရငွေ	- ၂၅၅,၆၂၀,၀၀၀	ကျပ်
(ဃ)ကန်ထရိုက်တာမှရငွေ	- ၅၅၃,၆၁၀,၀၀၀	ကျပ်
(င) မြေငှားရမ်းခ(Dead Rent)	- ၃၀,၀၀၀	ကျပ်

၈။ သို့ပါ၍ အထက်ပေါ်ပြချက်အပေါ် ကော်မရှင်အနေဖြင့် သက်ညှာစွာ စဉ်းစား၍ ခွင့်ပြုမိန့်ချမှတ်ပေးပါရန် တင်ပြအပ်ပါသည်၊

ဝန်ကြီး(ကိုယ်စား)
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
(ဦးမြင့်သိန်း ၊ ဒုတိယဝန်ကြီး)

မိတ္တူကို-

(၁) ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၊
(၂) ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး
အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း။

} ကြိုတင်သိရှိနိုင်ပါရန်ပေးပို့အပ်ပါသည်၊

မှတ်ပုံတင်ခြင်း၊ စာရင်းကိုင်ခြင်းနှင့် အတိုင်ပင်ခံလုပ်ငန်းများ လီမိတက်

REGISTRATION, ACCOUNTING AND CONSULTANCY ENTERPRISES LIMITED

No. 53, Konzedan Street, Pabedan Township, Yangon, Myanmar.

Tlx: 21201/21236 BM (2183)
Fax: 095-01-287421
☎ 278356, 280784

Ref No. ၁၃၄/ယ-၄၀/၉၉။ *Dated* ၁၃-၇-၉၉။

သို့၊

မှတ်ပုံတင်အရာရှိ၊
ကုမ္ပဏီများ မှတ်ပုံတင်ရုံး ၊
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများ ညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန၊
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့်စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊
ရန်ကုန်မြို့။

အကြောင်းအရာ။ ။ "ယိုဂိနန်ဖိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီလီမိတက်" ၏ အထူးသုံးဖြတ်ချက် ပေးပို့ခြင်း ။

လူကြီးမင်းခင်ဗျား ၊

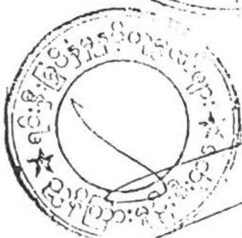
အထက်ပါကုမ္ပဏီ၏ (၅ - ၇ - ၉ ၉) ရက်စွဲပါ ကုမ္ပဏီအမည် ပြောင်းခြင်း (အထူးသုံးဖြတ်ချက်) ကို မှတ်ပုံတင်ကြေး ငွေ (၂၂၅/-) ပေးသွင်းပြီးဖြစ်ပါ၍ မှတ်ပုံတင်ရန် ပေးပို့အပ်ပါသည်။



ငွေပေး ဝါး ရွာဖြင့်
မှတ်ပုံတင်ခြင်း၊ စာရင်းကိုင်ခြင်းနှင့်
အတိုင်ပင်ခံလုပ်ငန်းများလီမိတက်

[illegible]

(ဦးကြည်ဝင်း)



YONG REN
MINING CO., LTD.

Building (3), Room No.(003/004/005) Ground Floor, Pazundaung Garden Housing,
Upper Pazundaung Road, Pazundaung Township, Yangon, Myanmar.
Telephone : 01-294528, 09-27435

"ယုံရိန် မိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက်"၏

သာမန်ထက်ထူးကဲသော အထူး အစည်းအဝေး မှတ်တမ်း။

၁၉၉၉ ခု၊ ဇူလိုင်လ (၅) ရက်နေ့၊ နံနက် (၁၀) နာရီအချိန်တွင် ကုမ္ပဏီရုံးခန်းဖြစ်သော အမှတ်-၃၊ အခန်းအမှတ်-၀၀၃/၀၀၄/၀၀၅၊ မြေညီထပ်၊ ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ်အိမ်ရာ၊ အထက်ပုဇွန်တောင်လမ်း၊ ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့တွင် ကျင်းပရာ အောက်ပါအစုရှင်များ တက်ရောက်ကြပါသည်။

၁။ ဦးဝမ်ယုံ   ၃။ ဦးမောင်အေး
၂။ ဒေါ်နန်းအေးနွန်း   ၄။ ဦးထွန်းမြင့်

အစည်းအဝေးတွင် သဘာပတိအဖြစ် ဦးဝမ်ယုံမှ ဆောင်ရွက်ပြီး၊ အောက်ပါ အထူးဆုံးဖြတ်ချက်ကို အများသဘောတူဆုံးဖြတ်ကြပါသည်။

<u>အထူးဆုံးဖြတ်ချက်။</u>

မိမိတို့ "ယုံရိန် မိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက်"၏ လက်ရှိအမည်ကို စကားလုံးအားဖြင့် မကြိုက်နှစ်သက်သည်ကတစ်ကြောင်း၊ ဒါရိုက်တာများက မနှစ်သက်တော့သည်ကတစ်ကြောင်းတို့ကြောင့် ယခုလက်ရှိအမည်အစား (ဒွေ ၂၁ ရာစု ကုမ္ပဏီလီမိတက်) ဟု ပြောင်းလဲပြင်ဆင် မှတ်ပုံတင်ရန် အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့် စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန ကုမ္ပဏီများမှတ်ပုံတင်ဌာနသို့ လျှောက်ထားရန်ကို အစည်းအဝေးတက်ရောက်သူ အစုရှင်များမှ သဘောတူဆုံးဖြတ်ကြပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏အမည်နာမ ပြင်ဆင်ခြင်းမှအပ အခြားသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း၊ စည်းမျဉ်းများတွင် လုံးဝပြင်ဆင်ပြောင်းလဲခြင်း မရှိကြောင်း သဘောတူဆုံးဖြတ်ကြပြီး၊ အစည်းအဝေးကို ရုပ်သိမ်းလိုက်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်



U Wang Yong
Managin Director
Yong Ren Mining Co:, Ltd:

YONG REN
MINING CO., LTD.

Building (3), Room No.(003/004/005) Ground Floor, Pazundaung Garden Housing,
Upper Pazundaung Road, Pazundaung Township, Yangon, Myanmar.
Telephone : 01-294528, 09-27435

သို့၊

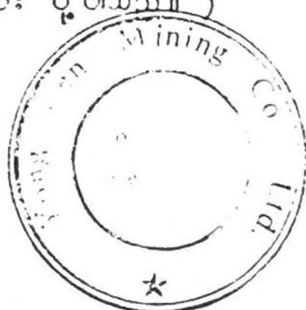
မှတ်ပုံတင်အရာရှိ၊
ကုမ္ပဏီများမှတ်ပုံတင်ရုံး၊
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန၊
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့်စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊
<u>ရန်ကုန်မြို့။</u>

အကြောင်းအရာ။ ။<u>ကုမ္ပဏီ၏အမည်နာမကိုပြင်ဆင်မှတ်ပုံတင်ခွင့်ပြုပါရန် လျှောက်ထားခြင်း ။</u>

လူကြီးမင်းခင်ဗျား၊

ကျွန်တော်များ "ယုံရိန်မိုင်းနင်းကုမ္ပဏီလီမိတက်"သည် မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေအရ ပေးရန်တာဝန်ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့်လီမိတက်ကုမ္ပဏီအနေဖြင့် ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်အမှတ်-(၁၃၉၃/၉၈-၉၉)ဖြင့် ၂၅-၂-၉၉ ရက်နေ့က မှတ်ပုံတင်ခွင့်ပြုခဲ့ပြီးဖြစ်ပါသည်။ ယင်းသို့မှတ်ပုံတင်ခွင့်ပြုခဲ့ရာတွင် ကုမ္ပဏီ၏အမည်ကို မြန်မာဘာသာအားဖြင့် "ယုံရိန်မိုင်းနင်းကုမ္ပဏီလီမိတက်"အမည်ဖြင့်လည်းကောင်း၊ အင်္ဂလိပ်ဘာသာအားဖြင့် " YONG REN MINING COMPANY LIMITED "အမည်ဖြင့်လည်းကောင်း အသီးသီးမှတ်ပုံတင်ခဲ့ပြီးဖြစ်ပါသည်။

အဆိုပါအမည်ကိုယခုအခါတွင် စကားလုံးအားဖြင့်မကြိုက်နှစ်သက်တော့သဖြင့် လက်ရှိအမည်အစား အောက်ပါအတိုင်းမှပြင်ဆင်မှတ်ပုံတင်ရန် (၅-၇-၉၉) နေ့ကကျင်းပပြုလုပ်သောအစည်းအဝေးတွင်အထူးဆုံးဖြတ်ချက်ဖြင့် တက်ရောက်သူအားလုံးမှ သဘောတူဆုံးဖြတ်ခဲ့ကြပါသည်။ (အဆိုပါအစည်းအဝေးမှတ်တမ်းကိုပူးတွဲပေးပို့ပါသည်။)



U Wang Yong
Managin Director
Yong Ren Mining Co:, Ltd:

၂-သို့...

YONG REN
MINING CO., LTD.

Building (3), Room No.(003/004/005) Ground Floor, Pazundaung Garden Housing,
Upper Pazundaung Road, Pazundaung Township, Yangon, Myanmar.
Telephone : 01-294528, 09-27435

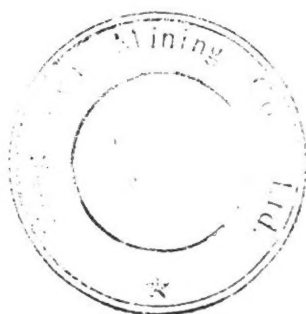
သို့ဖြစ်ပါ၍ ကုမ္ပဏီ၏အမည်ကို အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ပြင်ဆင်ခွင့်ပြုရန် တင်ပြအပ်ပါသည်။

ဘာသာစကား	ပြင်ဆင်မှတ်ပုံတင်ရန်အမည်စာလုံး ပေါင်း
မြန်မာစာ	ရွှေ ၂၁ ရာစု ကုမ္ပဏီ လီမိတက်
အင်္ဂလိပ်	" GOLDEN 21ST CENTURY COMPANY LIMITED"

အဆိုပါအမည်ပြင်ဆင်မှတ်ပုံတင်ရန် ဖော်ပြထားသော အမည်နာမမှာ ယခင်ကတစ်ဦး တစ်ယောက်မှ မှတ်ပုံတင်ထားခဲ့ခြင်း မရှိပါကြောင်း နှင့်ယင်း ပြင်ဆင်မှုသည်ကုမ္ပဏီ၏အမည်ကိုသာ ပြောင်းလဲလိုခြင်း ဖြစ်ပြီး အခြား သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း နှင့်သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်း များကိုပြင်ဆင် ပြောင်းလဲခြင်း မရှိပါကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုအပ်ပါသည်။

သို့ဖြစ်ပါ၍ ကုမ္ပဏီ၏အမည်ကိုပြင်ဆင် ပြောင်းလဲခွင့်ပြုပါရန်နှင့်လိုအပ်သော မှတ်ပုံတင်ကြေး များ ကို ပေးသွင်း ပါမည့်အကြောင်း မေတ္တာရပ်ခံအကြောင်း ကြားအပ်ပါသည်။

မှတ်တမ်းတင်သူ



U Wang Yong
Managing Director
Yong Ren Mining Co., Ltd.

YONG REN
MINING CO., LTD.

Building (3), Room No.(003/004/005) Ground Floor, Pazundaung Garden Housing,
Upper Pazundaung Road, Pazundaung Township, Yangon, Myanmar.
Telephone : 01-294528, 09-27435

To,

Registrar,
Office of the Registrar of Joint Stock
Companies Registration,
Directorate of Investment and Company Administration,
Ministry of National Planning and Economic Development,
Yangon.

Registration of Special Resolution.
(Pursuant to Section 82)

1. Name of the Company : YONG REN MINING COMPANY LIMITED.
2. Presented for filing by : U Wang Yong, Managing Director.
3. Date of despatch of notice specifying the intention to propose the Resolution as Special Resolution. : 14-6-99.
4. Passed on : 5-7-99.

At the Extra - Ordinary Meeting of the Members of the above Company, duly convened and held(No.Bldg. 3,Room-003/004/005,Ground Eloor,Pazundaung Garden Housing, Upper Pazundaung Road,Pazundaung Township,Yangon.Myanmar on (5-7-99.)the following Special Resolution was passed as Special Resolution.

Resolved that the name of the Company in Myanmar as well as in English version shall be changed to "GOLDEN 21ST CENTURY COMPANY LIMITED"ရွှေ ၂၁ ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက် in place of "YONG REN MINING COMPANY LIMITED ယုံရိန်မိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီလီမိတက်

Subject to the approval of the Chairman of the State Peace And Development Council as required by Section 11(4) of THE MYANMAR COMPANIES ACT.

Resolved that the provicions in the Memorandum and Article of Association be changed accordingly.



U Wang Yong
Managin Director
Yong Ren Mining Co., Ltd.

Asia Wealth Bank Ltd WIZAYA BR



DAW NAN AYE NOON
NO(45)PHOSEIN ST;BAHAN TSP.

Date : 12/03/1999

Saving A/C No. : 0031210036318

Balance (including Int.) : 6215833.35 (on 12 March 1999)

Balance (in Word) : Six Million , Two Hundred and Fifteen Thousand , E-ight Hundred and Thirty Three Kyats Thirty Five Pyas Only.

Please inform any discrepancies immediately and also present your saving passbook to enter interest.

(

Manager
Asia Wealth Bank Ltd WIZAYA BR

/

အ မှတ် (၂) သ တ္တု တွင်း လုပ် ငန်း

ငွေ စာ ရင်း ဌာ န ခွဲ 9123 (မူရင်း)

ငွေ ရ ပြေ စာ

နေ့စွဲ ၁၈.၁၂.၈၈

ဦးမောင်မောင်း EMDY 352833 ထံမှ

ငွေပေါင်းကျပ် ၇၀၀၀၀၀၀/- (ကျပ် [illegible] တိတိ)

ကို [illegible]

[illegible] KM 61 [illegible]

အတွက်လက်ခံရရှိပါကြောင်း။

(ချက်လက်မှတ်/ဘဏ်အာမခံချက်အမှတ် ၇၉၀၉၂၇ /)

၁၈.၁၂.၈၈

မည်၊ ဌာန

စာရင်းခေါင်းစဉ် [illegible]

စာရင်းအမှတ်

ငွေရလွှာအမှတ် ၃၂၆

[illegible]

(ဌာ န စု မှူး - ငွေ)

( )

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍
ကတိခံဝန်ချက်

၁။ ဤလုပ်ငန်းသည် မြန်မာနိုင်ငံသားများသာလျှင် ပိုင်ဆိုင်ပြီး နိုင်ငံခြားမှ မည်သူတစ်ဦး တစ်ယောက်မျှ ပိုင်ဆိုင်မှုမရှိကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

၂။ ဤလုပ်ငန်းအတွက် ပြည်ပမှစက်ပစ္စည်းများ၊ စက်အရန်ပစ္စည်းများ၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများ နှင့် ကုန်ကြမ်းများကို ပြည်ပမှ ရွှေ့ဆိုင်းငွေပေးချေခြင်း (Deferred Payment System) စနစ်ဖြင့် ဝယ်ယူတင်သွင်းပြီး ပြန်လည်ပေးဆပ်သည့်အခါ လုပ်ငန်းမှ ရရှိသည့် တရားဝင် နိုင်ငံခြားငွေဖြင့်သာ ပေးဆပ်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

၃။ ပြည်ပမှစက်ပစ္စည်းများ၊ စက်အရန်ပစ္စည်းများ၊ လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများနှင့် ကုန်ကြမ်းများကို အထက်အပိုဒ်(၂)ပါ နည်းစနစ်များဖြင့် ရယူဆောင်ရွက်ခြင်းသည် နိုင်ငံတော်နှင့် သက်ဆိုင် ခြင်းမရှိပဲ မိမိ (ငွေချေးသူ)၏ တာဝန်သာဖြစ်ပါသည်။

၄။ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရာတွင် ပတ်ဝန်းကျင် လေထု၊ ရေထု၊ မြေထု ညစ်လမ်းမှု၊ မီးဘေးအန္တရာယ် စသည်များ မဖြစ်ပေါ်စေရန်အတွက် ပတ်ဝန်းကျင်ညစ်ညမ်းမှု ထိန်းသိမ်း ကာကွယ်ရေး အစီအမံများကို စနစ်တကျထားရှိဆောင်ရွက်ပါမည်ဟု ဝန်ခံကတိပြုပါသည်။

၅။ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရာတွင် မြေအသုံးပြုမှုနှင့်စပ်လျဉ်း၍ နိုင်ငံတော်မှသတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းထား သည့် စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များကို တိကျစွာလိုက်နာဆောင်ရွက်ပါမည်ဟု ဝန်ခံကတိပြု ပါသည်။

လက်မှတ်၊ [signature]

ကုမ္ပဏီအမည်၊ ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်

အမည် ၊ ဒေါ်နန်းအေးနွန်း

လိပ်စာ၊ အမှတ်(၃)၊အခန်းအမှတ်(၀၀၃၊၀၀၄၊ ၀၀၅)၊မြေညီထပ်၊ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ် အိမ်ရာ၊ အထက်ပုဇွန်တောင်လမ်း၊ ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

ရာထူး ၊ ဒါရိုက်တာ

နေ့စွဲ ၊ ၁၂-၇-၉၉

နောက်ဆက်တွဲ (က)



မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ

ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏

အဆိုပြုချက်

ပုံစံ(မနသ - ၁)

မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေအရ
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏အဆိုပြုချက်
(ဥပဒေပုဒ်မ ၂ ပုဒ်မခွဲ(ဂ)နှင့် ပုဒ်မ ၈)

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
ရန်ကုန်မြို့။

စာအမှတ်၊ ဖက်စပ်-ရွှေ (သပိတ်ကျင်း)၉၉။
ရက်စွဲ၊ ၁၉၉၉ခုနှစ်၊ လ( )ရက်။

ကျွန်တော်/ကျွန်မသည် မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေနှင့်အညီ ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်လိုပါသဖြင့်ခွင့်ပြုပါရန် အောက်ပါအချက်အလက်များကိုဖော်ပြ၍လျှောက်ထားအပ်ပါသည်။

၁။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ၏ -

(က) အမည်	ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး
(ခ) အဘအမည်	အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း
(ဂ) နိုင်ငံသား/အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ်	သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊
(ဃ) နေရပ်လိပ်စာ	အမှတ်(၉၀)၊ ကန်ဘဲ့လမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
(င) လူမျိုး/ဘာသာ	ဗမာ/ဗုဒ္ဓဘာသာ
(စ) အဖွဲ့အစည်းအမည်	အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန (စုပေါင်းရုံး)
(ဆ) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား	ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ရောင်းချခြင်း၊
(ဇ) အဖွဲ့အစည်းတည်ရှိရာအရပ်	သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန(စုပေါင်းရုံး)၊ အမှတ်(၉၀)၊ ကန်ဘဲ့လမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

၂။ ဖက်စပ်ပြုလုပ်၍ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုပါက၊ ဖက်စပ်ပြုလုပ်မည့်သူများ၏ -

(က) အမည်	ဒေါ်နန်းအေးနွန်း
(ခ) အဘအမည်	ဦးဆန်လု
(ဂ) နိုင်ငံသား/အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ်	၁၃/လရန(နိုင်) ၀၉၆၄၈ရ
(ဃ) နေရပ်လိပ်စာ	တိုက်အမှတ်(၃)၊ အခန်းအမှတ်(၀၀၃၊၀၀၄၊၀၀၅)၊ မြေညီထပ်၊ ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ်အိမ်ရာ၊ ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
(င) လူမျိုး/ဘာသာ	ရှမ်းမြန်မာ/ဗုဒ္ဓဘာသာ
(စ) အဖွဲ့အစည်းအမည်	ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်
(ဆ) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား	ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း
(ဇ) အဖွဲ့အစည်းတည်ရှိရာအရပ်	တိုက်အမှတ်(၃)၊ အခန်းအမှတ်(၀၀၃၊၀၀၄၊၀၀၅)၊ မြေညီထပ်၊ ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ်အိမ်ရာ၊ ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

၃။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်လိုသည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား -

(က) ကုန်ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်း	ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း
(ခ) ဝန်ဆောင်မှုလုပ်ငန်း	-

၄။ လုပ်ကိုင်မည့်စီးပွားရေးပုံစံ -

(က) နိုင်ငံသားနှင့်နိုင်ငံသားတို့ကဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း	-
(ခ) အဖွဲ့အစည်းနှင့်နိုင်ငံသားတို့ကဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း	-
(ဂ) အဖွဲ့အစည်းနှင့်အခြားအဖွဲ့အစည်းတို့ကဖက်စပ်လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်း	-အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းနှင့် ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်

၅။ ဖွဲ့စည်းထားပြီးဖြစ်သည့် သို့မဟုတ် ဖွဲ့စည်းမည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းပုံသဏ္ဌာန်-

(က) တစ်ဦးတည်းပိုင်	-
(ခ) အစုစပ်လုပ်ငန်း	ထုတ်လုပ်မှုအပေါ်အချိုးကျခွဲဝေခံစားသည့်လုပ်ငန်း
(ဂ) လီမိတက်ကုမ္ပဏီ	ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက် (နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၁)
(ဃ) သမဝါယမအသင်း	-

၆။ အစုစပ်လုပ်ငန်းပုံသဏ္ဌာန်ဖွဲ့စည်းလိုပါက-

(က) အစုဝင်တို့ကထည့်ဝင်မည့်အစုငွေအမျိုးအစားနှင့်ပမာဏ	-
(ခ) အကျိုးအမြတ်ခွဲဝေမည့်အချိုးအစား	-
(ဂ) အစုစပ်ဝင်များ၏တာဝန်နှင့်လုပ်ပိုင်ခွင့်များ	-

၇။ လီမိတက်ကုမ္ပဏီပုံသဏ္ဌာန်ဖွဲ့စည်းလိုပါက-

(က) ခွင့်ပြုမတည်ငွေရင်း	ကျပ် ၅၀၀,၀၀၀,၀၀၀ (ကျပ်သန်းငါးရာတိတိ)
(ခ) အစုရှယ်ယာအမျိုးအစား	တစ်စုလျှင်ကျပ် ၁၀,၀၀၀(ကျပ်တစ်သောင်းတိတိ)တန်သာမန်အစုရှယ်ယာ ၅၀၀၀၀ (ငါးသောင်း)
(ဂ) အစုရှယ်ယာရှင်များကထည့်ဝင်မည့်အစုရှယ်ယာပမာဏ	ကျပ် ၈၀,၀၀၀,၀၀၀(ကျပ်သန်းရှစ်ဆယ်တိတိ) တစ်စုလျှင်ကျပ် ၁၀,၀၀၀ တန်အစုရှယ်ယာ (၈၀၀၀)

၈။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်သည့်အဖွဲ့အစည်းနှင့်သက်ဆိုင်သောအချက်အလက်များ -

(က) မတည်ငွေရင်းပမာဏ (ယခုအဆိုပြုလုပ်ငန်းအတွက်) — (ကျပ်)

	(ကျပ်)
(၁) ငွေပမာဏ	၅၅,၀၀၀,၀၀၀
(၂) ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများ	-
(၃) အဆောက်အဦး(နောက်ဆက်တွဲဇယား ၂ နှင့် ၃)	၅,၀၀၀,၀၀၀
(၄) မြေ	-
(၅) စက်ပစ္စည်းကရိယာများ	-
စုစုပေါင်းထည့်ဝင်ရင်းနှီးငွေ	၈၀,၀၀၀,၀၀၀

(ခ) နိုင်ငံခြားမှတင်သွင်းရန်လိုအပ်သည့်

	ကျပ်	အမေရိကန်ဒေါ်လာ
(၁) စက်ပစ္စည်းများ၊ စက်ကရိယာများ၏တန်ဖိုး	-	-
(၂) ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများနှင့်အခြားအလားတူပစ္စည်း၏တန်ဖိုး	-	-
(၃) ကျွမ်းကျင်မှုနည်းပညာရပ်များ၏တန်ဖိုးပမာဏ	-	-

(ဂ) တည်ဆောက်မှုကာလ — (၁၂)လ

(ဃ) ပမာဏစုစမ်းလေ့လာမှုပြုလုပ်မည့်ကာလ — (၃)လ

(င) တည်ဆောက်မှုစတင်မည့်အချိန် — မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်မှခွင့်ပြုမိန့်ရရှိသည့်နေ့မှ စတင်ဆောင်ရွက်သွားမည်။

၉။ ဆောင်ရွက်မည့်စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်းနှင့် သက်ဆိုင်သောအချက်အလက်များ -

(က) လုပ်ငန်းအမျိုးအစား — ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း

(ခ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပြုလုပ်မည့်ဒေသများ — လုပ်ကွက်အမှတ်(KM-61)၊ ကွက်မဒေသ၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။

(ဂ) ဆောင်ရွက်ပုံနည်းစနစ် — -

(ဃ) နှစ်စဉ်စက်သုံးဆီလိုအပ်ချက်-

၁။ ဒီဇယ်ဆီ	ဂါလံ (၁၀၀၀၀၀)
၂။ ဓါတ်ဆီ	ဂါလံ (၂၀၀၀၀)
၃။ စက်ဆီ၊ ချောဆီ	ဂါလံ (၁၀၀၀)

(င) နှစ်စဉ်လျှပ်စစ်ဓါတ်အားလိုအပ်ချက်-

၁။ လျှပ်စစ်ဓါတ်အား	(၃၀၀) KVA
၂။ ဒီဇယ်ဆီအင်ဂျင်စက်အင်အား	(၃၀၀) KVA
၃။ ဘွိုင်လာအသုံးပြုအင်ဂျင်စက်အင်အား	-
၄။ သဘာဝဓါတ်ငွေ့သုံးစက်အား	-
၅။ ပေးပို့သည့်အခြားအား(ရေအား/လေအားစသည်များ)	-

(စ) နှစ်စဉ်ရေလိုအပ်ချက်-

၁။ တစ်နေ့ရေလိုအပ်ချက်	ဂါလံ (၂၀၀၀၀)
၂။ တစ်နှစ်ရေလိုအပ်ချက်	ဂါလံ (၆) သန်း

(ဆ) နှစ်စဉ်လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်း/ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက် — နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၄

(ဇ) အဆောက်အဦးလိုအပ်ချက်

၈၀ ပေ ၊ ၃၀ ပေ	(၁) လုံး
၅၀ ပေ ၊ ၂၅ ပေ	(၂) လုံး
၃၀ ပေ ၊ ၂၀ ပေ	(၁) လုံး

(ဈ) မြေနေရာအမျိုးအစားနှင့်အကျယ်အဝန်းလိုအပ်ချက် — သတ္တုတွင်းမြေဧရိယာ (၄၇.၅၂)ဧက (စတုရန်းကီလိုမီတာအားဖြင့် ၀.၁၉၂)

(ည) ခန့်မှန်းထုတ်လုပ်မည့်ကုန်ပစ္စည်း/ဝန်ဆောင်မှု — တစ်နှစ်လျှင်ရွှေ (၁၈၀၀) ထရိုင်အောင်စ (နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅)

(ဋ) ရောင်းချမည့်နည်းစနစ် — ပြည်ပသို့ရောင်းချခြင်း - ၅၀ရာခိုင်နှုန်း
ပြည်တွင်းရောင်းချခြင်း - ၅၀ရာခိုင်နှုန်း

၁၀။ နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု/ဝန်ဆောင်မှုနှင့်စပ်လျဉ်းသောအချက်အလက်များ-

	ခန့်မှန်းခြေ	
	ကျပ်ငွေ	နိုင်ငံခြားငွေ
(က) လုပ်ငန်းလည်ပတ်ရန်လိုအပ်မည့်ကျပ်ငွေ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၆	
(ခ) လိုအပ်မည့်နိုင်ငံခြားသုံးငွေ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၈	
(ဂ) ရရှိမည့်နိုင်ငံခြားသုံးငွေပမာဏ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅	
(ဃ) ပြည်ပသို့တင်ပို့ရောင်းချနိုင်မည့်ကုန်ပစ္စည်း/ဝန်ဆောင်မှုတန်ဖိုး	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅	
(င) နှစ်စဉ်ပြည်တွင်း၌ရောင်းချနိုင်မည့်ကုန်ပစ္စည်း/ဝန်ဆောင်မှုတန်ဖိုး	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅	

၁၁။ ဆောင်ရွက်မည့်စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင်လိုအပ်မည့်အမှုထမ်းများစာရင်း-

(က) ပြည်တွင်းမှလိုအပ်မည့်အမှုထမ်းများ-	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅
(ခ) နိုင်ငံခြားမှလိုအပ်မည့်ကျွမ်းကျင်သူနှင့်အတတ်ပညာရှင်များ-	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅

၁၂။ စီးပွားရေးတွက်ချေကိုက်မှုနှင့် စပ်လျဉ်းသောအချက်အလက်များ-

	ကျပ်ငွေ နိုင်ငံခြားငွေ
(က) နှစ်စဉ်ဝင်ငွေရရှိမှု	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၈
(ခ) နှစ်စဉ်လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ်	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၈
(ဂ) နှစ်စဉ်အသားတင်အမြတ်	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၈
(ဃ) နှစ်အလိုက်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၉
(င) အရင်းကြေကာလ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၁၀
(စ) အခြားအကျိုးအမြတ်များ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၁၁၊ ၁၂
(ဆ) အလုပ်အကိုင်သစ်များပေါ်ပေါက်လာမည့်အခြေအနေ	နောက်ဆက်တွဲဇယား - ၅

၁၃။ ဆောင်ရွက်ရန်အဆိုပြုချက်နှင့်စပ်လျဉ်းသည့်အထောက်အထားများ-

အဆိုပြုတင်ပြထားသည့် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းအတွက် အောက်ဖော်ပြပါအထောက်အထားများကို ပူးတွဲတင်ပြအပ်ပါသည်။

(က) ပဋိညာဉ်စာချုပ်မူကြမ်း
(ခ) လုပ်ငန်းပိုင်းနှင့်ငွေရေးကြေးရေးဆိုင်ရာအထောက်အထားများ
(ဂ) သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းနှင့်သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ
(ဃ) လက်ရှိဖွဲ့စည်းပြီး အဖွဲ့အစည်းဖြစ်ပါက လက်ရှိအခြေအနေနှင့် ပြင်ဆင်ဖွဲ့စည်းမည့် အခြေအနေ အထောက်အထားများ။

လက်မှတ်၊ ၊ -------------------------
အမည်၊ ၊ ဦးတင်ဝင်း
ရာထူး၊ ၊ ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး
အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 4(a), 5(d)

LIST OF EXECUTIVES OF GOLDEN 21st CENTURY CO.,LTD

Exhibit No. I

Sr. No.	Name	Citizenship & N.R.C No. Passport No.	Designation	Address	Amount of Capital	%
	ရွှေ(၂၁)ရာစု ကုမ္ပဏီလီမိတက် ကို ကိုယ်စားပြုသူများ -				ကျပ် (၈၀) သိန်း	100%
၁။	ဦးဝမ်ယုံ	ရှမ်းမြန်မာ ၁၃/လရန(နိုင်)၀၉၆၄၈၁	အုပ်ချုပ်မှုဒါရိုက်တာ	အမှတ် (ဏ-၄)၊ ၆၈ လမ်း၊ တ-(ရ)ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့။		
၂။	ဒေါ်နန်းအေးနွန်း	ရှမ်းမြန်မာ ၁၃/လရန(နိုင်)၀၉၆၄၈၇	ဒါရိုက်တာ	အမှတ် (ဏ-၄)၊ ၆၈ လမ်း၊ တ-(ရ)ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့။		
၃။	ဦးမောင်အေး	မြန်မာ ၉/မရမ(နိုင်)၀ရ၈၃၆ရ	ဒါရိုက်တာ	အမှတ် ၃၄၅/၂၈၊ ၈၂ x ၈၃ လမ်း နှင့် ၃၂ x ၃၃ လမ်းကြား၊ ဂုံတန်းဝင်း၊ အရှေ့အောင်နန်း၊ ချမ်းအေးသာဇံမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့။		
၄။	ဦးထွန်းမြင့်	မြန်မာ ၁၃/လရန(နိုင်)၁၀၀၁၉၀	ဒါရိုက်တာ	အမှတ် ၁၆/၂၆၊ သိန္ဓိလမ်း၊ (၈)ရပ်ကွက်၊ လားရှိုးမြို့နယ်၊ ရှမ်းပြည်နယ်။		
	စုစုပေါင်းရင်းနှီးငွေ				ကျပ် (၈၀) သိန်း	100%

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 8 A(2)
VALUE OF FACTORY BUILDINGS

Exhibit No. II

Sr No	DESCRIPTION	NO. OF BUILD -INGS	DIMENSION	TOTAL COST IN KYAT
A	ဆောက်လုပ်ရမည့်အဆောက်အဦးများ			5,000,000
1	ရုံးခန်း	1	30' x 20'	
2	ဂိုဒေါင်	2	50' x 25'	
3	ဝန်ထမ်းနားနေဆောင်	1	80' x 30'	
	စုစုပေါင်း			5,000,000

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 8 A(2)

VALUE OF FACTORY BUILDINGS

Exhibit No. III

Sr No	DESCRIPTION	NO. OF BUILD -INGS	DIMENSION	TOTAL COST IN KYAT
A	ဆောက်လုပ်ရမည့်အဆောက်အဦးများ နှင့် ကုန်ကျစရိတ်အသေးစိတ်စာရင်း			
1	ရုံးခန်း	1	30' x 20'	550,000
2	ဂိုဒေါင်	2	50' x 25'	2,270,000
3	ဝန်ထမ်းနားနေဆောင်	1	80' x 30'	2,180,000
	စုစုပေါင်း			5,000,000

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 9 (g)

ANNUAL RAW MATERIALS REQUIREMENT **Exhibit No. (IV)**

Sr.No		Particulars	A/U	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5
		Purchase Raw Materials (Qty)		100%	100%	100%	100%	100%
A		RAW MATERIALS						
	1	**Fuel and Oil**						
	1.1	Diesel	gl	60000	60000	60000	60000	60000
	1.2	Hydraulic & Engine Oil	gl	1000	1000	1000	1000	1000
	2	**Explosive Materials**						
	2.1	Gelitnite	Kg	6000	6000	6000	6000	6000
	2.2	Detonator	Nos.	50000	50000	50000	50000	50000
	2.3	Cordtex	Met	20000	20000	20000	20000	20000
	2.4	Safety Fuse	Met	6000	6000	6000	6000	6000
	2.5	Ammonia Nitrate	Kg	20000	20000	20000	20000	20000
	3	**Reagent**						
	3.1	Sodium Cyanide	Drum	700	700	700	700	700
	3.2	Carbon	Bag	100	100	100	100	100
B		LOCAL PURCHASE (QTY)						
	1	**Fuel and Oil**						
	1.1	Diesel	gl	60000	60000	60000	60000	60000
	1.2	Hydraulic & Engine Oil	gl	1000	1000	1000	1000	1000
	2	**Explosive Materials**						
	2.1	Gelitnite	Kg	6000	6000	6000	6000	6000
	2.2	Detonator	Nos.	50000	50000	50000	50000	50000
	2.3	Cordtex	Met	20000	20000	20000	20000	20000
	2.4	Safety Fuse	Met	6000	6000	6000	6000	6000
	2.5	Ammonia Nitrate	Kg	20000	20000	20000	20000	20000
	3	**Reagent**						
	3.1	Sodium Cyanide	Drum	700	700	700	700	700
	3.2	Carbon	Bag	100	100	100	100	100
C		LOCAL PURCHASE (PRICE)						
	1	**Fuel and Oil**						
	1.1	Diesel	Ks/gl	160	168	176	184	192
	1.2	Hydraulic & Engine Oil	Ks/gl	1500	1575	1650	1725	1800
	2	**Explosive Materials**						
	2.1	Gelitnite	Ks/Kg	200	210	220	230	240
	2.2	Detonator	Ks/No.	1.00	1.05	1.10	1.15	1.20
	2.3	Cordtex	Ks/Met	40	42	44	46	48
	2.4	Safety Fuse	Ks/Met	30.00	31.00	32.00	33.00	34.00
	2.5	Ammonia Nitrate	Ks/Kg	2.00	2.10	2.20	2.30	2.40
	3	**Reagent**						
	3.1	Sodium Cyanide	Ks/Drum	8000	8400	8800	9200	9600
	3.2	Carbon	Ks/Bag	15000	15750	16500	17250	18000
D		LOCAL PURCHASE (VALUE)						
	1	**Fuel and Oil**						
	1.1	Diesel	Ks 000	9600.00	10080.00	10560.00	11040.00	11520.00
	1.2	Hydraulic & Engine Oil	Ks 000	1500.00	1575.00	1650.00	1725.00	1800.00
	2	**Explosive Materials**						
	2.1	Gelitnite	Ks 000	1200.00	1260.00	1320.00	1380.00	1440.00
	2.2	Detonator	Ks 000	50.00	52.50	55.00	57.50	60.00
	2.3	Cordtex	Ks 000	800.00	840.00	880.00	920.00	960.00
	2.4	Safety Fuse	Ks 000	180.00	186.00	192.00	198.00	204.00
	2.5	Ammonia Nitrate	Ks 000	40.00	42.00	44.00	46.00	48.00
	3	**Reagent**						
	3.1	Sodium Cyanide	Ks 000	5600.00	5880.00	6160.00	6440.00	6720.00
	3.2	Carbon	Ks 000	1500.00	1575.00	1650.00	1725.00	1800.00
E		Total Kyat Purchase	Ks 000	20,470.00	21,490.50	22,511.00	23,531.50	24,552.00

Note: (1) Exchange Rate 1 US$ = Kyat 6.00

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 9(J)
GOODS TO BE PRODUCED

Exhibit No. (V)

Sr. No.		Particulars	A/U	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5
				100%	100%	100%	100%	100%
A		**PRODUCTION GOODS** Gold	T Oz	1800	1800	1800	1800	1800
B		**ROYALTY 5%** Gold	T Oz	90	90	90	90	90
C		**BALANCE FOR PRODUCTION SHARING** Gold	T Oz	1710	1710	1710	1710	1710
	1	NO.(2) MINING ENTERPRISE(30%) Gold	T Oz	540.0	540.0	540.0	540.0	540.0
	2	GOLDEN 21st CENTURY CO.,LTD(65%) Gold	T Oz	1170.0	1170.0	1170.0	1170.0	1170.0
D		**US$ Sale Quantity (50%)** Gold	T Oz	585.0	585.0	585.0	585.0	585.0
E		**Local Sale Quantity (50%)** Gold	T Oz	585.0	585.0	585.0	585.0	585.0
F		**US$ SELLING PRICE** Gold	US$/T Oz	280	294	308	322	336
G		**LOCAL SELLING PRICE** Gold	Ks/T Oz	86000	90300	94600	98900	103200
H		**US$ SALE INCOME** Gold	US$ 000	164	172	180	188	197
		Equivalent in Kyat	Ks 000	984	1032	1080	1128	1182
I		**LOCAL SALE INCOME** Gold	Ks 000	50310	52826	55341	57857	60372
		Total Local Sale in Kyats	Ks 000	50310	52826	55341	57857	60372
J		***Total Sale in Kyats***	Ks 000	51294	53858	56421	58985	61554

C Note: :(1) T Oz = Troy Ounce. (2) 1 Troy Ounce = 1.9047 Kyat Thar.

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 10 (a) **(Kyats in Thousand)**

AMOUNT OF WORKING CAPITAL & CASH FLOW STATEMENT

Exhibit No VI

Sr.No		Particulars	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5
1		2	3	4	5	6	7
1		CASH IN FLOW					
	1	Equity Capital	80000				
	2	Profit in US$ after Tax	144	150	180	160	167
	3	Equivalent in Kyats	864	900	1080	960	1002
	4	Profit in Kyats after Tax	17034	17939	18844	13824	14458
	5	Depreciation	1000	1000	1000	1000	1000
			98898	19839	20924	15784	16460
2		**CASH OUT FLOW**					
	1	Factory Buildings	5000				
			5000	0	0	0	0
4		Net Cash Flow	93898	19839	20924	15784	16460
5		Opening Balance	-	93898	113737	134661	150445
6		Closing Balance	93898	113737	134661	150445	166905

Note: : Exchange Rate 1 US$ = Kyat 6.0

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 11(a), (b)

LIST OFPERSONNEL REQUIREMENT

Exhibit No. (VII)

Sr. No.	**Description**	No. of Requirement
(A)	**LOCAL PERSONNEL**	
1	General Manager	1
2	Marketing Manager	1
3	Financial Manager	1
4	Adminstrative Manager	1
5	Office Staff	7
6	Production Manager / Engineer	5
7	Production Supervisor/ Assit. Engineer	10
8	Skill Workers	20
9	Semi-skilled Workers	30
10	Unskilled Workers	50
11	Driver	5
12	Guard Man	5
	SUB-TOTAL	136
(B)	**FOREIGN PERSONNEL**	
1	Technician	1
2	Engineer	1
	SUB-TOTAL	2
	TOTAL	138

မှတ်ချက်။ ။ နိုင်ငံခြားသားပညာရှင်ဝန်ထမ်းများကို စက်ရုံအဆင်ပြေစွာလည်ပတ်ထုတ်လုပ်နိုင်ရေးအတွက် ပထမနှစ်နှင့်ဒုတိယနှစ်များတွင်သာ (၃)လ၊ (၆)လ စသည်ဖြင့် အချိန်ပိုင်းအားဖြင့်သာ ခန့်ထားဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပါသည်။

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 12 (a), (b), (c)

PARTICULAR RELATING TO ECONOMIC JUSTIFICATION

Exhibit No. (VIII)

PROFIT AND LOSS BUDGET IN THOUSAND (000)

Sr No		Particulars	Year 1			Year 2			Year 3			Year 4			Year 5		
			US$	Kyat	Equ.Ks	US$	Kyat	Equ.Ks	US$	Kyat	Equ.Ks	US$	Kyat	Equ.Ks	US$	Kyat	Equ.Ks
1		**SALE INCOME**															
	1	US$ Sales	164		984	172		1032	180		1080	188		1128	197		1182
	2	Kyat Sales		50310	50310		52826	52826		55341	55341		57857	57857		60372	60372
		Sub-Total	164	50310	51294	172	52826	53858	180	55341	56421	188	57857	58985	197	60372	61554
2		**COST OF PRODUCTS**															
	1	Raw Material	0	20470	20470	0	21491	21491	0	22511	22511	0	23532	23532	0	24552	24552
	2	Direct Wages		4000	4000		4200	4200		4400	4400		4600	4600		4800	4800
	3	Other Production Cost		1000	1000		1050	1050		1100	1100		1150	1150		1200	1200
		Sub-Total	0	25470	25470	0	26741	26741	0	28011	28011	0	29282	29282	0	30552	30552
3		**GROSS PROFIT**	164	24840	25824	172	26085	27117	180	27330	28410	188	28575	29703	197	29820	31002
		EXPENDITURES															
	1	Salary & Wages	20	2000	2120	22	2100	2232		2200	2200		2300	2300		2400	2400
	2	Power & Electricity		800	800		840	840		880	880		920	920		960	960
	3	Selling Expenses		500	500		525	525		550	550		575	575		600	600
	4	Repair & Maintenance		1000	1000		1050	1050		1100	1100		1150	1150		1200	1200
	5	Other Expenditures		2500	2500		2625	2625		2750	2750		2875	2875		3000	3000
	6	Depreciation		1000	1000		1000	1000		1000	1000		1000	1000		1000	1000
	7	Annual Dead Rent		6	6		6	6		6	6		6	6		6	6
		Sub-Total	20	7806	7926	22	8146	8278	0	8486	8486	0	8826	8826	0	9166	9166
5		**PROFIT BEFORE TAX**	144	17034	17898	150	17939	18839	180	18844	19924	188	19749	20877	197	20654	21836
6		Income Tax										28.2	5924.7	6093.9	29.55	6196.2	6373.5
7		**PROFIT AFTER TAX**	144	17034	17898	150	17939	18839	180	18844	19924	159.8	13824.3	14783.1	167.45	14457.8	15462.5

Note: (1) Exchange Rate 1 US $ = Kyat 6.00 (2) Income Tax is calculated at the rate of 15% for profit in US$ and 30% for profit in Kyat.

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 12(d)

YEARLY INVESTMENTS / CAPITAL COST

Exhibit No. (IX)

(Kyat in Thousand)

Sr. No.		Particulars	EQUITY	LOAN	TOTAL
1		2	3	4	5
1		**Investment Type**			
	A	LOCAL CAPITAL			
	1	In Cash	75000	-	75000
	2	In Building	5000		5000
		TOTAL CAPITAL	80000	0	80000

Note: Exchange Rate 1 US$ = Kyats 6.00

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 12 (e) **(Kyats in Thousand)**

RECOUPMENT PERIOD

Exhibit No X

Sr.No		Particulars		Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5
1		2		3	4	5	6	7
1		**NET PROFIT AFTER TAX**						
	1	Profit in US$ after Tax		144	150	180	160	167
	2	Equivalent in Kyats		864	900	1080	960	1002
	3	Profit in Kyats after Tax		17034	17939	18844	13824	14458
	4	Depreciation		1000	1000	1000	1000	1000
				18898	19839	20924	15784	16460
2		**INVESTMENT**						
	1	Equity Capital in Cash	75000					
	2	Factory Buildings	5000					
			80000					
4		Total Net Profit	-80000	18898	19839	20924	15784	16460
5		Opening Balance		-80000	-61102	-41263	-20339	-4555
6		Accumulative Net Profit	-80000	-61102	-41263	-20339	-4555	11905

Note: : (1)Pay back period is 4 Years and 3 Months. (2)Exchange Rate 1 US$ = Kyat 6.0

	Kyats	Periods
Year 1 to 4	-4555	4 Years
Year 5 (4555/16460)* 12 Months	4555	3 Months
	0	4 Years and 3 Months

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 12(f)

FOREIGN EXCHANGE SAVINGS & LOCAL KYAT SAVINGS

Exhibit No. XI

PARTICULARS	UNIT	Year 1	Year 2	Year 3	Year 4	Year 5
Income in US$	US$ 000	164	172	180	188	197
Equivalent in Kyats	Ks 000	984	1032	1080	1128	1182
Local Income in Kyats	Ks 000	50310	52826	55341	57857	60372
Total Income in Kyats	Ks 000	51294	53858	56421	58985	61554
Foreign Exchange Savings						
Earning in US$	US$ 000	164	172	180	188	197
Direct Expenses in FE	US$ 000	0	0	0	0	0
Expenditures in FE	US$ 000	20	22	0	28	30
Total Expenditure in FE	US$ 000	20	22	0	28	30
FE Net Savings	US$ 000	**144**	**150**	**180**	**160**	**167**
Local Kyats Savings						
Local Income in Kyats	Ks 000	50310	52826	55341	57857	60372
Total Income in Kyats	Ks 000	50310	52826	55341	57857	60372
Direct Expenses in Kyat	Ks 000	25470	26741	28011	29282	30552
Expenditure in Kyat	Ks 000	6806	7146	7486	13751	14362
Total Expenditures in Kyat	Ks 000	32276	33887	35497	43033	44914
Local Kyat Net Savings	Ks 000	**18034**	**18939**	**19844**	**14824**	**15458**

Note: (1) Exchange Rate 1 US$ = Kyat 6.00

(2) DPPV = Deferred Payment Purchase Value.

PROPOSAL FORM (1) RE-ITEM 12 (e) (IN MILLION)

INTERNAL RATE OF RETURN Exhibit No. XII

YEAR	INVESTMENT	NET PROFIT	DEPRECIATION	TOTAL CASH IN FLOW	CASH FLOW
1	80.000	17.898	1.000	18.898	-61.102
2		18.839	1.000	19.839	19.839
3		19.924	1.000	20.924	20.924
4		14.783	1.000	15.783	15.783
5		15.462	1.000	16.462	16.462
TOTAL	80.000	86.906	5.000	91.906	11.906

* Formular Internal Rate of Return = (G40:G44)

IRR = 24%

[illegible]

စာအမှတ်၊ ၂(၄)၁/ဝ-၅([illegible])

ရက်စွဲ၊ [illegible] ( ) ရက်



အကြောင်းအရာ။ [illegible]

ရည်ညွှန်းချက်။ [illegible] ၄-၂-[illegible] ရက် [illegible] ၂[illegible] (၂) [illegible]

၁။ [illegible] (၂) [illegible]

၂။ စာချုပ်(ပုံကြမ်း)များ [illegible] (၂) [illegible] (၄) [illegible] —

(က) စာချုပ်(ပုံကြမ်း)များ [illegible] (၂) [illegible] စာချုပ်(ပုံကြမ်း)များ [illegible] စာချုပ်(ပုံကြမ်း)များ [illegible]

ချက်မှာ ဖော်ပြပါ အကောက်ခွန် ပေးဆောင်ရမည် ဖြစ်ပါသည်၊

(ခ) ပုဂ္ဂလိက ပါဝင်သည့် စီမံကိန်း နှင့် ပတ်သက်သော လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ ဆောင်ရွက်ရန် ပြင်ဆင်ထားသော စာချုပ် ပြင်ဆင်ခြင်း ဖော်ပြပါ ရှိပါသည့် စာချုပ် (မူကြမ်း) ကိုလက်မှတ်ရေးထိုး ပြီး ပါဝင်သည့် စီမံကိန်း နှင့်ပတ်သက် သော လုပ်ငန်းများ ပြင်ဆင်ပြီး ဆောင်ရွက်ရန် တင်ပြ ရန်လိုအပ်ပါသည်၊

(ဂ) ပြင်ဆင်ထားသော စာချုပ်များ မှ ဖော်ပြပါ အချက်များ ပြင်ဆင် ရေး ဆိုပါသည်၊

၃။ စာချုပ် (မူကြမ်း) ပါ ပါဝင်သည့် ပုဂ္ဂိုလ်များ ဆောင်ရွက်ရန် အချက်ပြ နိုင်ငံ ပြည်ထောင်စု တရားရုံး ပြန်ကြား ရန် သင့်လျော်ကြောင်း ကို ဆောင်ရွက်ရန် ဖော်ပြ လိုအပ်ပါသည်။

၄။ စာချုပ် (မူကြမ်း) ပါ ပါဝင်သည့် ပုဂ္ဂိုလ် ရေး ရာ ဆောင်ရွက်ရန် လုပ်ငန်း အစီအစဉ်များ နှင့် သက်ဆိုင်သော ဆောင်ရွက်ချက်များ နှင့် ပြင်ဆင်ချက် ဆောင်ရွက်ရန် ပြင်ဆင်ပါသည်။

၅။ နယ်မြေ ပိုင်ဆိုင်မှု နှင့် ပတ်သက်၍ ပုဂ္ဂိုလ် ဆောင်ရွက်ရေး ဖော်ပြ ချက် ဆိုင်ရာ ပိုင်ဆိုင်မှု နှင့် ပတ်သက်သော ပါဝင်သူများ ပါဝင်မည် ဖြစ်ကြောင်း၊ စာချုပ်ပါ ပုဂ္ဂိုလ်များ ဆောင်ရွက်ရန် ပြင်ဆင်ချက် နှင့် စာချုပ်ပါ လက်မှတ်ရေးထိုး ပြင်ဆင်ချက်များ ပါဝင်ကြောင်း ဖော်ပြချက် ပါဝင်သော လက်မှတ်ရေးထိုး ဆောင်ရွက်ရမည် ဖြစ်ပါသည်။

၆။ စာချုပ် (မူကြမ်း) ပါ လက်မှတ်ရေးထိုး ပြီး ပါဝင်သူများ ပြင်ဆင်ရန် အတွက် (၃) စောင် ဆောင်ရွက်ပြီး ပေးပို့ရန် ဖော်ပြအပ်ပါသည်။

ညွှန်ကြားရေးမှူး ချုပ် (ကိုယ်စား)
(ဝန်ထမ်း ဆောင် ၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး)

အတွင်းဝန် ဝန်ကြီး ၂၁၊
(ဝန်ကြီး ရုံး)

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
အမှတ် (၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း
ရန်ကုန်

နှင့်

ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်

တို့၏

သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသ ရွှေလုပ်ကွက် **(KM-61)**
အား
ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့်လုပ်ငန်း

သဘောတူစာချုပ်

၁၉၉၉ ခုနှစ်၊ လ၊ ( )ရက်၊ ရန်ကုန်မြို့။

ကန့်သတ်

မာတိကာ

ကန့်သတ်

နောက်ဆက်တွဲများ

ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုအပေါ်ခွဲဝေခံစားသည့်လုပ်ငန်း

သဘောတူစာချုပ်



ဤသဘောတူစာချုပ်ကို ၁၉၉၉ ခုနှစ်၊ လ၊ ( )ရက်နေ့တွင် ဦးတင်ဝင်း၊ ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး၊ ကိုယ်စားပြုသော အမှတ်(၂)သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း၊ သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ အမှတ်(၉)၊ ကံဘဲ့လမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့ (နောင်တွင်"သတလ(၂)"ဟုခေါ်ဆိုမည်ဖြစ်ပြီး ယင်းစကားရပ်၌ ၄င်းအားဆက်ခံသူများ၊ ဥပဒေအရ လွှဲအပ်ခြင်းခံရသူများပါဝင်သည်။) က တစ်ဖက် နှင့် ဒေါ်နန်းအေးထွန်း (နိုင်ငံသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် - ၁၃/လရန(နိုင်) ဝ၉၆၄၈ရ) ဒါရိုက်တာ ကိုယ်စားပြုသော ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်(နောင်တွင် "ကန်ထရိုက်တာ" ဟုခေါ်ဆိုမည်ဖြစ်ပြီး ယင်းစကားရပ်၌ ၄င်းအားဆက်ခံသူများ၊ ဥပဒေအရ လွှဲအပ်ခြင်းခံရသူများပါဝင်သည်။) က အခြားတစ်ဖက်တို့သည် အောက်ပါစည်းကမ်းချက်များနှင့်အညီ နှစ်ဖက်သဘောတူချုပ်ဆိုကြပါသည်။

အပိုင်း (၁)
ရည်ရွယ်ချက်

၁-၁ အောက်ပါအတိုင်းရည်ရွယ်ချက်ထားရှိပါသည်။

(က) သတလ (၂) မှ လက်ရှိတိုင်းတာသတ်မှတ်ပြီးသော သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသလုပ်ကွက် **(KM-61)** အား ပြည်တွင်းမြန်မာနိုင်ငံသားများဖြင့် ဖွဲ့စည်းထားသော ရွှေသတ္တုထုတ်လုပ်မှုဆိုင်ရာ ကျွမ်းကျင်သူများနှင့်ပူးပေါင်းပြီး တူးဖော်ထုတ်လုပ်ရေးလုပ်ငန်းကို လုပ်ကိုင်ခြင်းအားဖြင့် နိုင်ငံတော်မှသတ္တုထုတ်ကုန် တိုးတက်ရရှိစေရေးနှင့် နိုင်ငံတော်၏ သတ္တုကဏ္ဍဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေး။

(ခ) မန္တလေးတိုင်း၊ သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ရွှေလုပ်ကွက်**(KM-61)** မှ ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းအားဖြင့်ဒေသဖွံ့ဖြိုးလာစေရန်နှင့် သတ္တုတူးဖော် ထုတ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်းဖြင့် အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းပြုလုပ်သည့် ကုမ္ပဏီဝန်ထမ်းများနှင့် ဒေသခံပြည်သူတို့ အလုပ်အကိုင်သစ်များရရှိပြီး လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်စေရေး။

အပိုင်း (၂)
ကိုယ်စားပြုခြင်းနှင့်အာမခံခြင်း

၂-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်ကို ချုပ်ဆိုကြသော နှစ်ဖက်အဖွဲ့အစည်း၊ ပုဂ္ဂိုလ်တို့သည် ထိုသို့သဘောတူ စာချုပ်ချုပ်ဆိုနိုင်ရန်အတွက် တည်ဆဲဥပဒေများအရ၊ လုပ်ပိုင်ခွင့်အခွင့်အာဏာနှင့် စီးပွားရေးအရ ခိုင်မာတောင့်တင်းမှုရှိကြသော အဖွဲ့အစည်းများဖြစ်ကြကြောင်းကို အာမခံကြသည်။

အပိုင်း (၃)
အဓိပ္ပာယ်ဖွင့်ဆိုချက်

၃-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်တွင် နောက်ပိုင်းသုံးစွဲမည့် စကားရပ်များတွင် အဓိပ္ပာယ်ဖွင့်ဆို ချက်များမှာ အောက်ပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်-

(က) သတ္တုရိုင်း **(ORE)** ဆိုသည်မှာ - ရွှေသတ္တုပါဝင်သော သတ္တုရိုင်းကိုဆိုသည်။

(ခ) ရွှေသတ္တုဆိုသည်မှာ - ရွှေအနည်းဆုံး(၁၄)ပဲရည်နှင့်အထက်ချွတ်စင်ပြီးရွှေ သတ္တုကိုဆိုလိုသည်။

(ဂ) ဆက်စပ်သတ္တုဆိုသည်မှာ -ဘူမိဗေဒအနေအထားအရ ရွှေသတ္တုတူးဖော်သန့်စင်ရာတွင် ပါဝင်နိုင်သော သတ္တုများကိုဆိုလိုသည်။ သို့ရာတွင်ယင်းစကားရပ်၌ ပလတ်တီနမ်၊ စိန်၊ ကျောက်မျက်၊ ကျောက်စိမ်းနှင့် မြုပ်နှံထားသော ရှေးဟောင်းအဖိုးတန်ပစ္စည်းများ မပါဝင်စေရ။

(ဃ) ထရိုင်အောင်စဆိုသည်မှာ - ၁.၉၀၄၅ ကျပ်သား (သို့မဟုတ်) ၃၁.၁၀၃ ဂရမ် (သို့မဟုတ်) ၀.၀၃၁၁ ကီလိုဂရမ် (သို့မဟုတ်) ၀.၀၀၀၀၃၁ မက်ထရစ်တန် (သို့မဟုတ်) ၀.၀၆၈ ပေါင်ကို ဆိုသည်။

(င) တန်ချိန်ဆိုသည်မှာ - ဂရမ် (၁,၀၀၀,၀၀၀) (သို့မဟုတ်) ကီလိုဂရမ် (၁,၀၀၀) ရှိသော မက်ထရစ်တန်ကို ဆိုသည်။

(စ) ဘဏ္ဍာရေးနှစ်ဆိုသည်မှာ - နှစ်စဉ်ပြက္ခဒိန်နှစ်တစ်နှစ်၏ ဧပြီလဆန်း(၁)ရက် နေ့မှစ၍ နောင်လာမည့်နှစ် မတ်လ (၃၁)ရက် ကုန်ဆုံးသော (၁၂) လတာကာလကိုဆိုသည်။

အပိုင်း (၄)
လုပ်ပိုင်ခွင့်ရှိသောလုပ်ကွက်

၄-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ၊ လုပ်ပိုင်ခွင့်ရှိသော လုပ်ကွက်သည် သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်တွင် တည်ရှိပြီး နောက်ဆက်တွဲ(က)တွင် မြေပုံညွှန်းနှင့်တကွ ဖော်ပြထားသည့် ခွင့်ပြုသော ဧရိယာ (၄၅.၅၂) ဧက (စတုရန်းကီလိုမီတာအားဖြင့် စုစုပေါင်း ၀.၁၈၂)၏ နယ်နမိတ် အတိုင်းဖြစ်သည်။

အပိုင်း (၅)
စာချုပ်စာတမ်း

၅-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ၊ သတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ရေး ခွင့်ပြုသည့်ကာလမှ စာချုပ် လက်မှတ်ရေးထိုးသည့်နေ့မှစ၍ (၅)နှစ်ဖြစ်သည်။ ဤသတ်မှတ်ခွင့်ပြုကာလမကုန်ဆုံးမီ (၃)လအလိုတွင် ကန်ထရိုက်တာသည် နောက်ထပ်ကာလတိုးမြှင့်ပေးရန်အတွက် သတလ (၂)သို့ လျှောက်ထားနိုင်သည်။ ဤသဘောတူစာချုပ်အား သက်တမ်းတိုးမြှင့်ခြင်းသည် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏အတည်ပြုချက်ရရှိမှသာလျှင် အတည်ဖြစ်စေရမည်။

အပိုင်း (၆)
လုပ်ငန်းအတွက် အဆိုပြုတန်ဖိုး

၆-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်၊ ကွက်မဒေသရွှေလုပ်ကွက်အမှတ် **(KM-61)** အတွက် သတလ(၂)သို့ အဆိုပြုတန်ဖိုးငွေကျပ် (၇၀,၈၀၀,၀၀၀/-) (ကျပ်ခုနစ်ရာ့ရှစ်သိန်းတိတိ) ကို သဘောတူစာချုပ်လက်မှတ်ရေးထိုးသည့်နေ့မတိုင်မီ ပေးသွင်းရမည်။

အပိုင်း (၇)
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပမာဏ

၇-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် ကွက်မဒေသ **(KM-61)** လုပ်ကွက် တူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်နိုင်ရန်အတွက်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုငွေပမာဏအဖြစ် အနည်းဆုံးငွေကျပ် ၁၀,၀၀၀,၀၀၀/- (ကျပ်သိန်းတစ်ရာတိတိ)ကို သုံးပြုရမည်။ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ငွေတစ်ရပ်လုံးကို ကန်ထရိုက်တာမှ ကျခံရမည်။

အပိုင်း (၈)
ဘဏ်အာမခံငွေ

၈-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် ဤသဘောတူစာချုပ်ကို လက်မှတ်ရေးထိုးသည့်နေ့မတိုင်မီ ဘဏ်အာမခံငွေအဖြစ်ငွေကျပ် ၁,၀၀၀,၀၀၀/-(ကျပ်ဆယ်သိန်းတိတိ)ကို သတလ(၂)အမည်ဖြင့် သတ်မှတ်ထားသည့် ဘဏ်အာမခံပုံစံအတိုင်း အာမခံထားရှိရမည်။ ဘဏ်အာမခံငွေ ထားရှိခြင်းသည် စာချုပ်သက်တမ်းတိုးမြှင့်သည့် ကာလအထိ သို့မဟုတ် ကန်ထရိုက်တာမှ ဤစာချုပ်ပါ တာဝန်ဝတ္တရားများအားလုံး ဆောင်ရွက်ပြီးစီးသည်အထိ စာချုပ်သက်တမ်း တစ်လျှောက်ထားရှိရမည်။ ဤစာချုပ်ပါ သဘောတူညီချက်များအတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန် ကန်ထရိုက်တာမှ ပျက်ကွက်ခဲ့လျှင် အပိုင်း၂၂-၁(ခ)ပါအတိုင်း စာချုပ်အားရပ်စဲ၍ သတလ(၂) မှ ဘဏ်အာမခံငွေအားလုံးကို သိမ်းယူနိုင်သည်။ စာချုပ်သက်တမ်း ကုန်ဆုံးလျှင်သော်လည်းကောင်း၊ ကန်ထရိုက်တာ၏ အပြစ်ကြောင့်မဟုတ်ဘဲ တစ်စုံတစ်ရာသောအကြောင်းကြောင့် နှစ်ဖက်သဘောတူ စာချုပ်ဖျက်သိမ်းလျှင်သော်လည်းကောင်း၊ သတလ(၂)သည် ကန်ထရိုက်တာမှ သတလ(၂)သို့ ပေးရန်ကျန်ရှိသော ကြွေးမြီများကိုနုတ်ယူ၍ ကျန်သော ဘဏ်အာမခံငွေကို ကန်ထရိုက်တာသို့ပြန်ပေးရမည်။ ဘဏ်အာမခံငွေပုံစံကို နောက်ဆက်တွဲ(ခ)ဖြင့် ပူးတွဲထားပါသည်။

အပိုင်း (၉)
လုပ်ငန်းအစီအစဉ်

၉-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် ကွက်မဒေသ **(KM-61)** လုပ်ကွက်အားတူးဖော်လုပ်ကိုင်မည့် လုပ်ငန်းအစီအစဉ်ကို ဤသဘောတူစာချုပ်ချုပ်ဆိုပြီး ရက်ပေါင်း(၃၀)အတွင်း သတလ(၂)သို့ တင်ပြရမည်။ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်တွင် ရွှေသတ္တုတူးဖော်ခြင်း၊ သန့်စင်ခြင်း နှင့်ချွတ်စင်ခြင်း နည်းများကို ထည့်သွင်းဖော်ပြရမည်။

၉-၂ ကန်ထရိုက်တာသည် သတလ(၂)၏ အတည်ပြုချက်ရရှိပြီးသော လုပ်ငန်းအစီအစဉ်ကို အတည်ပြုချက်ရရှိပြီးသည်နှင့် တပြိုင်နက်စတင်အကောင်အထည်ဖော်ရမည်။ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်သည် ဤသဘောတူစာချုပ်၏ တစ်စိတ်တစ်ဒေသဖြစ်သည်။

အပိုင်း (၁၀)
အထွေထွေတာဝန်များ

ကန်ထရိုက်တာ၏ တာဝန်များ

၁၀-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် အောက်ပါတို့ကို တာဝန်ယူရမည်-

(က) သတလ(၂)သို့ တင်ပြသည့် လုပ်ငန်းအစီအစဉ်အရ သတ္တုထုတ်လုပ်ရာတွင် ကုန်ကျစရိတ်၊ သယ်ယူပို့ဆောင်မှုကုန်ကျစရိတ်နှင့် အခြားအထွေထွေ ကုန်ကျစရိတ် အဝဝကို ကျခံရမည်။

(ခ) ဤစာချုပ်အရတူးဖော်ခွင့်ပြုထားသည့် သတ္တုကိုသာတူးဖော်လုပ်ကိုင်ရမည်။ သတ်မှတ်လုပ်ကွက်အတွင်း ခွင့်ပြုထားသည့်သတ္တုမဟုတ်ဘဲ အခြားသတ္တုများ၊ ကျောက်မျက်ရတနာများတွေ့ရှိပါက အဆိုပါတွေ့ရှိမှုကို သတလ(၂)သို့ချက်ချင်း သတင်းပို့ရမည်။

(ဂ) တူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းများကို ကောင်းမွန်မှန်ကန်သော သတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်မှု အတွေ့အကြုံများအပေါ်အခြေခံ၍ အကောင်းဆုံးဖြစ်အောင် လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်နှင့် နောင်ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ရမည့် တူးဖော်ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းများကို မထိခိုက်နိုင်အောင်ဆောင်ရွက်ရမည်။

(ဃ) သတ်မှတ်ခွင့်ပြုထားသော လုပ်ကွက်ဧရိယာ၏ အပြင်ဘက်တွင် သတလ(၂)၏ စာဖြင့်ခွင့်ပြုချက်မရရှိဘဲ ရွှေနှင့်အခြားသတ္တုပစ္စည်းများကို တူးဖော်ခြင်းလုံးဝ မပြုလုပ်ရ။

(င) သတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းကို တင်ပြအတည်ပြုထားသော အစီအစဉ်များ အတိုင်းသာဆောင်ရွက်ရမည်။

(ဇ) သတ္တုတူးဖော်ခြင်းမှ ထွက်လာသော စွန့်ပစ်ပစ္စည်းများသည် မြစ်၊ ချောင်း၊ အင်းအိုင်များကိုသော်လည်းကောင်း၊ အခြားလုပ်ကွက်များကိုသော်လည်းကောင်း၊ အများပြည်သူနှင့်သက်ဆိုင်သော လမ်းများ၊ အဆောက်အဦးများကိုသော်လည်းကောင်း၊ ညစ်ညမ်းမှု၊ ပိတ်ဆို့မှုနှင့် အခြားပတ်ဝန်းကျင်တွင် ညစ်ညမ်းထိခိုက်မှုများ မရှိစေရန်အတွက် ဆောင်ရွက်ရမည်။

(ဆ) သတ္တုတူးဖော်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရာတွင် ကုန်ထုတ်စွမ်းအားအပြည့်အဝ ရရှိနိုင်ရေးအတွက် လုပ်ငန်းကျွမ်းကျင်သူများကို လုံလောက်စွာခန့်ထားရမည်။

(ဇ) လုပ်ငန်းအစီအစဉ်များကိုဆောင်ရွက်ရာတွင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော် အစိုးရမှ ပြဋ္ဌာန်းထုတ်ပြန်ထားသော သတ္တုတွင်းဆိုင်ရာ ဥပဒေ၊နည်းဥပဒေ၊လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ ညွှန်ကြားချက်များနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်ရမည်၊

(ဈ) ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်းသို့ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ ဆောင်ရွက်ရမည့် သတ္တုတူးဖော်မှုလုပ်ငန်းအတွက် အသုံးပြုရမည့် စက်ပစ္စည်းများ၊ ယာဉ်ယန္တရားများနှင့် လုပ်ငန်းနှင့်သက်ဆိုင်သော လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများအား တည်ဆဲ စည်းမျဉ်း၊ စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များနှင့်အညီ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် ပြည်ပမှ တင်သွင်းခွင့်ရှိသည်။

(ည) ပြည်ပမှတင်သွင်းလာသည့် ပစ္စည်းများကို မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်နှင့် သတလ(၂)၏ သဘောတူညီမှုမရဘဲ မြန်မာနိုင်ငံအတွင်းရောင်းချခြင်းမပြုရ။

(ဋ) သတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ သန့်စင်ခြင်း၊ ချက်စင်ခြင်းနှင့် သယ်ယူပို့ဆောင်ခြင်းတို့နှင့်ပတ်သက်သည့် လစဉ်အစီရင်ခံစာကို နှစ်ဖက်သဘော တူပုံစံများဖြင့် ဖြည့်သွင်း၍ မိတ္တူ(၁)စောင်ကို သတလ(၂)သို့ ပေးပို့ရမည်။

(ဌ) ကျွမ်းကျင်မှုဆိုင်ရာ သုံးသပ်ချက်များပါဝင်သော သုံးလပတ်နှင့် နှစ်ချုပ်အစီရင်ခံစာများကိုလည်း သတလ(၂)သို့ အချိန်မှန်မှန် အစီရင်ခံတင်ပြရမည်။

(ဍ) တူးဖော်ထုတ်လုပ်သည့်လုပ်ငန်းကြောင့် ဒေသတွင်းတည်ရှိသော လယ်ယာ၊ မြေ၊ အိမ်၊ ခြံတို့နှင့်ပတ်သက်၍ ထိခိုက်မှုရှိလျှင် သက်ဆိုင်ရာအာဏာပိုင်များ သတ်မှတ်ပေးထားသောတန်ဖိုးကို လျော်ကြေးအဖြစ်ပေးချေရမည်။

(ပ) ကန်ထရိုက်တာသည် ရွှေသတ္တုကိုသန့်စင်ရာ၌ အနည်းဆုံး (၁၄)ပဲရည် အဆင့်ထိ သန့်စင်ပြီး ရွှေသတ္တုအရည်အသွေးကို အာမခံရမည်။

(ဏ) ထုတ်လုပ်သည့် လုပ်ငန်းစဉ် စတင်သည့်အချိန်မှစ၍ စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီက အတည်ပြုထားသည့် သစ္စာထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းစီမံချက်ပါ လျာထားချက်များ အတိုင်းတိုးချဲ့ ထုတ်လုပ်ရမည်။

(တ) ခွင့်ပြုသော ဧရိယာနယ်နိမိတ်အတွင်းရှိ သစ်ပင်များကို သစ်တောဦးစီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်မရရှိဘဲ ခုတ်လှဲခြင်းမပြုရ၊ သစ်ပင်ခုတ်လှဲရန် လိုအပ်ပါက သစ်တော ဦးစီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ရယူရမည်။

(ထ) တူးဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်းကြောင့် ဖြစ်ပေါ်လာသည့်ကျင်းများကို ပြန်လည်မြေဖို့ ပေးရန် နှင့် သစ်ပင်စိုက်နိုင်သည့် အခြေအနေရရှိအောင် ဆောင်ရွက်ပေးရန်နှင့် စိုက်ပျိုးသည့် ကုန်ကျစရိတ်ကို ကျခံပေးရမည်။

(ဒ) ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးအတွက် လေထု၊ ရေထု၊ မြေထု ညစ်ညမ်းမှုမဖြစ်စေရန် လိုအပ်သည်များကို ဆောင်ရွက်ပေးရမည်။

သတလ (၂)၏ တာဝန်များ

၁၀-၂ သတလ(၂)သည် အောက်ပါတို့ကို တာဝန်ယူရမည်-

(က) ဤသဘောတူစာချုပ်ကိုလက်မှတ်ရေးထိုးပြီးသည့်နေ့တွင် လုပ်ပိုင်ခွင့်ပါမစ်ကိုထုတ်ပေး ရမည်။

(ခ) ကန်ထရိုက်တာမှ တင်ပြလာသော လုပ်ငန်းအစီအစဉ်ကို ရက်ပေါင်း (၃၀)အတွင်း စစ်ဆေးအတည်ပြုပေးရမည်။

(ဂ) သစ္စာတူးဖော်ထုတ်လုပ်ရာတွင် ကန်ထရိုက်တာမှ ကျွမ်းကျင်မှုဆိုင်ရာ အကူအညီ များတောင်းခံလာပါက သင့်တင့်သော အခကြေးငွေဖြင့်ကူညီဆောင်ရွက်ပေးရမည်၊

(ဃ) သတလ(၂)သည် လုပ်ငန်းထူထောင် ထုတ်လုပ်မှုအတွက် လိုအပ်သလို လမ်းညွှန် ကြီးကြပ်မှု၊ စစ်ဆေးမှုနှင့် အကြံပြုမှုများကို လုပ်ဆောင်ပေးရမည်။

(င) ကန်ထရိုက်တာမှ အကူအညီတောင်းလာပါက လုပ်ငန်းသုံးယမ်းနှင့် အပေါင်းပါ ဆက်စပ်ပစ္စည်းများနှင့် အခြားပံ့ပိုးနိုင်သည်များကို အခကြေးငွေရယူပြီးပံ့ပိုးနိုင်သည်။

အပိုင်း (၁၁)
ထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားခြင်း

၁၁-၁ ထုတ်လုပ်ရရှိသော ရွှေသတ္တုများကို သတလ (၂)နှင့် ကန်ထရိုက်တာတို့သည် အောက်ပါအတိုင်း လစဉ်အချိုးကျခွဲဝေခံစားရမည်-

ဓါတ်သတ္တုခွန်	+	**သတလ (၂)**	=	**စုစုပေါင်း**	:	**ကန်ထရိုက်တာ**
၅%	+	၂၀%	=	၂၅%	:	၆၅%

၁၁-၂ သတလ(၂)သည် ဓါတ်သတ္တုခွန် ၅ ရာခိုင်နှုန်းကို စာချုပ်အပိုဒ် ၁၇(၁)အရ တန်ဘိုးသင့်ပြီး မြန်မာကျပ်ငွေဖြင့် သတ္တုတွင်းဦးစီးဌာနသို့ ပေးသွင်းရမည်။

၁၁-၃ သတလ(၂)မှ အချိုးကျရရှိသည့် ရွှေသတ္တုစင်များအား မိမိဆန္ဒအတိုင်း သယ်ယူခြင်း၊ ရောင်းချခြင်းကို လွတ်လပ်စွာဆောင်ရွက် နိုင်ခွင့်ရှိသည်။

၁၁-၄ ကန်ထရိုက်တာမှ အချိုးကျရရှိသည့် ရွှေသတ္တုစင်များအား ပြည်တွင်း၌ မိမိဆန္ဒအတိုင်း သယ်ယူခြင်း၊ ရောင်းချခြင်းကို လွတ်လပ်စွာဆောင်ရွက်နိုင်ခွင့်ရှိသည်၊

၁၁-၅ ကန်ထရိုက်တာမှ အချိုးကျရရှိသည့် ရွှေသတ္တုစင်များအား ပြည်ပသို့တင်ပို့ ရောင်းချ လိုပါက သတ်မှတ်ချက်များနှင့်အညီ ဆောင်ရွက်နိုင်ခွင့်ရှိသည်။

အပိုင်း (၁၂)
သိုလှောင်ခြင်း

၁၂-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် သန့်စင်ပြီးသော ရွှေသတ္တုစင်များကို သတ်မှတ်ထားသည့် လုံခြုံရေး စိတ်ချရသောနေရာ၊ သိုလှောင်ခန်း၊ အာမခံသေတ္တာတွင် သေချာစွာထည့်သွင်း ထားရမည်။ ယင်းသို့သိုလှောင်သိမ်းဆည်းထားသော နေရာကိုသော့ခလောက်နှစ်လုံး ခတ်သည့်စံနစ် အသုံး ပြု၍ သတလ(၂)နှင့် ကန်ထရိုက်တာတို့က သော့တစ်ချောင်းစီ ထိန်းသိမ်းထားကြရမည်။ သိုလှောင်ခန်း အာမခံသေတ္တာဖွင့်/ပိတ်ခြင်းကို နှစ်ဖက်အတူတကွ ဆောင်ရွက်ရမည်။

အပိုင်း (၁၃)
လွှဲပြောင်းခြင်း

၁၃-၁ သတလ(၂)မှ အချိုးကျရရှိမည့် ရွှေသတ္တုများကို သတလ(၂)မှ သတ်မှတ်ထားသော နေရာ တွင် ကန်ထရိုက်တာမှ လွှဲပြောင်းပေးရမည်။

အပိုင်း (၁၄)
အခွန်၊ အကောက်များ

၁၄-၁ ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရမှ အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းထားသော အခွန်၊ အကောက်များကို ကန်ထရိုက်တာမှ ပေးဆောင်ရမည်။

၁၄-၂ ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်၏ ပြင်ပတွင်ပေးရန်ရှိသော အခွန်၊ အကောက်များကို ကန်ထရိုက်တာမှ ပေးဆောင်ရမည်။

၁၄-၃ ကန်ထရိုက်တာသည် တည်ဆဲဥပဒေများအရ ကန်ထရိုက်တာ၏ဝန်ထမ်းများမှ ပေးဆောင်ရမည့်ဝင်ငွေခွန်အပါအဝင် အခြားအခွန်အခများကို တာဝန်ယူ ဆောင်ရွက်ပေးရမည်။

၁၄-၄ ကန်ထရိုက်တာအနေဖြင့် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော် မြန်မာနိုင်ငံသားများရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေ ပုဒ်မ ၁၂ နှင့် ၁၃ တို့အရ အခွန်ဆိုင်ရာကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာခွင့်များ ရရှိရေးအတွက် သတလ(၂)က ကူညီဆောင်ရွက်ပေးရမည်။

၁၄-၅ မြန်မာ့သတ္တုတွင်းဥပဒေအရ ပေးဆောင်ရန်ရှိသည့် ဤသဘောတူစာချုပ်အရ လုပ်ပိုင်ခွင့်ရှိသော လုပ်ကွက်ဧရိယာအတွက် ပုံသေမြေငှားရမ်းခ **(Dead Rent)** ကို တစ်စတုရန်းကီလိုမီတာလျှင် ကျပ် (၆၀၀၀ိ/-)နှုန်းဖြင့် စာချုပ်သက်တမ်းနှစ်၏ နှစ်အစမှ (၃)လအတွင်း ကန်ထရိုက်တာမှ နှစ်စဉ်ပေးဆောင်ရမည်။

အပိုင်း (၁၅)
အာမခံထားရှိခြင်း

၁၅-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် မြန်မာ့အာမခံဥပဒေအရလိုအပ်သော အာမခံများထားရှိရန်တာဝန်ရှိသည်။

အပိုင်း (၁၆)
ငွေပေးချေခြင်း

၁၆-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ နှစ်ဦးနှစ်ဖက်အပြန်အလှန် ကျပ်ငွေဖြင့် ပေးရန်ရှိသောငွေများကို ပေးချေရန်ရောက်သည့်နေ့မှ ရက်ပေါင်း (၃၀)အတွင်း ပေးချေရမည်။

အပိုင်း (၁၇)
သတ္တုတန်ဖိုးသင့်ခြင်း

၁၇-၁ ထုတ်လုပ်သည့်ရွှေသတ္တုစင်နှင့်နှစ်ကုန်လက်ကျန် ရွှေသတ္တုစင်များအတွက်တန်ဖိုး သတ်မှတ်ရန်လိုအပ်ပါက ကမ္ဘာ့ရွှေဈေးနှုန်းဖြင့် မြန်မာရွှေဈေးနှုန်းအပေါ်မူတည်၍ သတ်မှတ်ရမည်။

အပိုင်း (၁၈)
အငြင်းပွားခြင်းနှင့် စေ့စပ်ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်ခြင်း

၁၈-၁ သတလ(၂)နှင့် ကန်ထရိုက်တာသည် စာချုပ်နှင့်ပတ်သက်ပြီး အငြင်းပွားမှုဖြစ်ပါက နှစ်ဦးနှစ်ဖက် ညှိနှိုင်း၍ဖြေရှင်းရမည်။ ရက်ပေါင်း(၉၀)အတွင်း ညှိနှိုင်း၍ မရပါက ရွှေဖက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်ကော်မတီမှတဆင့် သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာနသို့တင်ပြ၍ အဆုံးအဖြတ်ခံယူရမည်။ သတ္တုတွင်းဌာနဝန်ကြီး၏ ဆုံးဖြတ်မှုကို နှစ်ဖက်မှ ကျေအေးစွာ လိုက်နာခံယူရမည်။

အပိုင်း (၁၉)
အလုပ်ခန့်ထားခြင်း

၁၉-၁ ကန်ထရိုက်တာသည်လုပ်ငန်းအတွက် အလုပ်ခန့်ထားရာ၌ တည်ဆဲစည်းမျဉ်း၊ ဥပဒေများအရ ခန့်ထားရမည်။ ထိုသို့ခန့်ထားရာတွင် အပိုဒ် ၁၉-၂ ပါ ခန့်ထားမှုများမှအပ သတ္တုတွင်းရှိရာနယ်မြေရှိ ဒေသခံ မြန်မာနိုင်ငံသားများကို ဦးစားပေး၍ အလုပ်ခန့်ထားရမည်။

၁၉-၂ ကန်ထရိုက်တာသည် သတလ(၂)၏ ဝန်ထမ်းများအား ကန်ထရိုက်တာ၏ ဝန်ထမ်းများအဖြစ်ခန့်ထားလိုပါက သတလ(၂)၏ သဘောတူညီချက်ဖြင့် ခန့်ထားနိုင်သည်။ ဝန်ထမ်းများ၏လစာ အကျိုးခံစားခွင့်နှင့် ထောက်ပံ့ကြေးငွေတို့ကို ကန်ထရိုက်တာမှ ပေးရမည်။ ဝန်ထမ်းများ၏လစာ အကျိုးခံစားခွင့်နှင့် ထောက်ပံ့ကြေးငွေကို နှစ်ဦးနှစ်ဖက်မျှတစွာ ညှိနှိုင်းထားသည့် လျော်ကန်သင့်မြတ်သော နှုန်းထားဖြင့် ခန့်ထားပေးရမည်။

၁၉-၃ ကန်ထရိုက်တာသည် လုပ်သားများ လုပ်ငန်းခွင် ဘေးအန္တရာယ်ကင်းရှင်းရေး၊ နေထိုင်စားသောက်ရေး၊ ဆေးဝါးကုသရေးစသည့် လူမှုရေးကိစ္စရပ်များနှင့် သက်သာချောင်ချိရေးကိစ္စရပ်များကို စီစဉ်ပေးရမည်။

၁၉-၄ အလုပ်သမားဆိုင်ရာ ဥပဒေများအရ အလုပ်သမားများ၏ ရပိုင်ခွင့်များကို ကန်ထရိုက်တာ မှ တာဝန်ယူရမည်။

အပိုင်း (၂၀)
စီမံခန့်ခွဲခြင်း

၂၀-၁ ကွက်မဒေသ **(KM-61)**လုပ်ကွက် ရွှေဖက်စပ်လုပ်ငန်းအား ရွှေသတ္တုဖက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှု ကော်မတီအောက်တွင် ထားရှိဆောင်ရွက်ရမည်ဖြစ်ပြီး စီမံခန့်ခွဲမှုလုပ်ငန်းများကို အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်နိုင်ရန်အတွက် ရွှေသတ္တုဖက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှု ကော်မတီအောက်တွင် သတလ(၂)နှင့် ကန်ထရိုက်တာတို့၏ ကိုယ်စားလှယ်များ ပါဝင်သော ကွက်မဒေသ**(KM-61)** လုပ်ကွက် ရွှေသတ္တုဖက်စပ်လုပ်ငန်း စီမံခန့်ခွဲရေး ကော်မတီတစ်ခုကို ဖွဲ့စည်းရမည်။

၂၀-၂ အဆိုပါ **(KM-61)** လုပ်ကွက် ရွှေသတ္တုဖက်စပ်လုပ်ငန်း စီမံခန့်ခွဲရေး ကော်မတီသည် လုပ်ငန်းစဉ်များ၊ ဘဏ္ဍာရေးကိစ္စများ၊ စီမံခန့်ခွဲမှုကိစ္စရပ်များ အပါအဝင် စာချုပ်ပါလုပ်ငန်းအရပ်ရပ်ကို နှစ်ဦးနှစ်ဘက် ဆွေးနွေးညှိနှိုင်း ဆောင်ရွက်ရမည်။

၂၀-၃ ထိုကော်မတီတွင် အဖွဲ့ဝင် (၅)ဦးပါဝင်ပြီး၊ သတလ(၂) မှ ၃ ဦးနှင့် ကန်ထရိုက်တာမှ ၂ ဦး ပါဝင်စေလျက်၊ သတလ (၂)၏ ကော်မတီဝင် တစ်ဦးသည် ဥက္ကဋ္ဌဖြစ်စေရမည်။ ဥက္ကဋ္ဌမှ ကော်မတီ အတွင်းရေးမှူးတစ်ဦးကို ခန့်ထားရမည်။

၂၀-၄ ကော်မတီသည် ရန်ကုန်မြို့၊ သို့မဟုတ် နှစ်ဘက်သဘောတူညီချက် ရရှိထားသော အခြား သင့်လျော်ရာနေရာတွင်(၃)လတစ်ကြိမ် ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးရမည်။ လိုအပ်ပါက ဥက္ကဋ္ဌ သည် အချိန်မရွေး ဤကော်မတီ၏ အစည်းအဝေးကို ခေါ်ယူကျင်းပနိုင်သည်။

၂၀-၅ ကော်မတီဝင်များနှင့် အတွင်းရေးမှူးအတွက် အခကြေးငွေများ (သို့မဟုတ်) အခြားစရိတ် များကို စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီ၏ အဆုံးအဖြတ်ဖြင့်သာ သတ်မှတ်ဆောင်ရွက်ရမည်။ ယင်း အခကြေးငွေများ (သို့မဟုတ်) အခြားစရိတ်များကို ကန်ထရိုက်တာမှ ကျခံရမည်။

၂၀-၆ စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီမှ ဆုံးဖြတ်ရန်ခက်ခဲသည့် (သို့မဟုတ်) မဆုံးဖြတ်နိုင်သည့် ကိစ္စရပ် များအား ရွှေသတ္တုဖြက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှု ကော်မတီသို့ တင်ပြဆောင်ရွက်ရမည်။

၂၀-၇ စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီသည် ရွှေသတ္တုဖြက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှု ကော်မတီမှ အခါအား လျော်စွာ ချမှတ်ထားသော ဆုံးဖြတ်ချက်နှင့် အမိန့်များကို အရေးယူလိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည်။

အပိုင်း (၂၁)
လုပ်ငန်းကြီးကြပ်ဆောင်ရွက်ခြင်း

၂၁-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် မန်နေဂျာတစ်ဦးကို နေ့စဉ် လုပ်ငန်းရပ်များ ကြီးကြပ်ကွပ်ကဲ ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် ခန့်ထားရမည်။ မန်နေဂျာသည် စီမံခန့်ခွဲရေးကော်မတီမှ သတ်မှတ် ပေးသော စည်းမျဉ်းဘောင်အတွင်းမှ တာဝန်ယူ၍ လုပ်ငန်းများကို စီမံဆောင်ရွက်ရမည်။

၂၁-၂ သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ ရွှေသတ္တုဖြက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှုကော်မတီမှ တာဝန်ပေးထားသော ကိုယ်စားလှယ်များသည် လိုအပ်သောအချိန်အခါတွင်စာချုပ်အရ လုပ်ကိုင်ခွင့်ရှိသော လုပ်ကွက် ဧရိယာသို့ သွားရောက်၍ လုပ်ငန်းများကို စစ်ဆေးနိုင်သည်။ ကန်ထရိုက်တာသည် ယင်းသို့ စေလွှတ်ခြင်းခံရသော သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ ရွှေသတ္တုဖြက်စပ်ဗဟိုကြီးကြပ်မှုကော်မတီ၏ ကိုယ်စားလှယ်များကို လိုအပ်သလို ကူညီပံ့ပိုးပေးရမည်။

၂၁-၃ ကန်ထရိုက်တာသည် သတလ(၂)မှ တာဝန်ပေးစေလွှတ်သည့်ကိုယ်စားလှယ် (၂)ဦးကို ကွက်မဒေသ **(KM-61)** ၌ ရုံးစိုက်စေပြီး သတ္တုတူးဖော်ခြင်းလုပ်ငန်းများကို စာချုပ်ပါ အတိုင်း ဆောင်ရွက်မှုရှိမရှိ စစ်ဆေးခွင့်ပြုရမည်။

၂၁-၄ ကန်ထရိုက်တာသည် ဤစာချုပ်အပိုဒ် (၂၁-၃)အရ တာဝန်ပေးထားသော သတလ(၂) ကိုယ်စားလှယ်များ၏ သွားလာရေး၊ နေထိုင်ရေး၊ စားသောက်ရေးတို့အတွက် စီမံခန့်ခွဲ ရေးကော်မတီမှ သတ်မှတ်ထားသော ထောက်ပံ့ကြေးငွေများကို ကိုယ်စားလှယ်များအား စီမံဆောင်ရွက်ပေးရမည်။

၂၁-၅ သတလ(၂) ကိုယ်စားလှယ်များသည် ကန်ထရိုက်တာ၏ ကိုယ်စားလှယ်များနှင့် ရှေးသတ္တုများအား ချိန်တွယ်စာရင်းပြုစုခြင်း၊ သတ္တုနမူနာယူခြင်း၊ ထိန်းသိမ်းခြင်းနှင့် ခွဲဝေတင်ပို့မှုတို့ကို ကြီးကြပ်ဆောင်ရွက်ရမည်။ သတ္တုတွင်း၌ ယမ်းနှင့် အပေါင်းပါပစ္စည်းများကို သုံးစွဲပါက မှာယူသုံးစွဲခြင်းကို ကြီးကြပ်ရမည်။

၂၁-၆ အပိုဒ် (၂၁-၁) နှင့် (၂၁-၃) အရစေလွှတ်သည့်ကိုယ်စားလှယ်များသည် ကန်ထရိုက်တာ၏ ပုံမှန်ဆောင်ရွက်နေသော လုပ်ငန်းများကို ဝင်ရောက်စွက်ဖက်ခြင်းမှ ရှောင်ရှားရမည်။

အပိုင်း (၂၂)
စာချုပ်ရပ်စဲခြင်း

၂၂-၁ ဤစာချုပ်ကို အောက်ဖော်ပြပါ အချက်အလက်များအနက် တစ်ခုခုဖြစ်ပေါ်လာပါက မည်သည့်ဘက်ကမဆို ရက်ပေါင်း(၉၀) ကြိုတင်သတိပေးပြီး စာချုပ်ရပ်စဲနိုင်သည်-
(က) တူးဖော်မှုလုပ်ငန်းသည် အဆက်မပြတ် ဆုံးရှုံးမှုများ ပေါ်ပေါက်နေခြင်း၊
(ခ) တဖက်ဖက်မှ စာချုပ်ပါ စည်းကမ်းချက်များအား ဖောက်ဖျက်ခြင်း၊
(ဂ) မလွန်ဆန်နိုင်သော ဖြစ်ရပ်တစ်ခုသည် တစ်နှစ်ထက် ကျော်လွန်၍ ဖြစ်ပွားနေခြင်း၊
(ဃ) စာချုပ်ပါစည်းကမ်းအရ သက်တမ်းကုန်ဆုံးခြင်း။

၂၂-၂ ဤသဘောတူစာချုပ်ကို အထက်ပါစည်းကမ်းချက်များအရ လုပ်ငန်းရပ်စဲရာတွင် နှစ်ဦးနှစ်ဖက်ညှိနှိုင်းသဘောတူညီမှုဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ အတည်ပြုချက်ရရှိမှသာ အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

၂၂-၃ ဤသဘောတူစာချုပ်အား ရပ်စဲခြင်းအားဖြင့် စာချုပ်မရပ်စဲမီ တာဝန်ရှိခဲ့သည့် ကိစ္စရပ်များမှအပ စာချုပ်ပါ ရှေ့ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ရမည့် တာဝန်ဝတ္တရားများ၊ လုပ်ပိုင်ခွင့်များ၊ လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် အချက်အလက်များအားလုံး လုံးဝပြီးပြတ်ပြီးဖြစ်သည်ဟုမှတ်ယူရမည်။

အပိုင်း (၂၃)
လျှို့ဝှက်ထိန်းသိမ်းခြင်း

၂၃-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် ဤသဘောတူစာချုပ်ပါ အချက်အလက်များ၊ စာချုပ်ပါတာဝန်များ၊ လုပ်ငန်းအစီအစဉ်များနှင့် အခြားပတ်သက်ရာ ပတ်သက်ကြောင်း သတင်းအချက်အလက်များကို သတ်မှတ်ထားသည့် ဥပဒေအရခွင့်ပြုထားသည့် ကိစ္စမှအပ လျှို့ဝှက်အဆင့်တွင်ထားရမည်။

အပိုင်း (၂၄)
မှတ်တမ်းများ၊ ငွေစာရင်းများနှင့် စာရင်းစစ်ဆေးခြင်း

၂၄-၁ ကန်ထရိုက်တာသည် ဤစာချုပ်ပါလုပ်ငန်းများနှင့် ပတ်သက်သည့် မှတ်တမ်းများ စသည်တို့ကို အများလက်ခံကျင့်သုံးသော စာရင်းဇယား ထားသိုနည်းများအရ စာရင်းများ ထိန်းသိမ်းထားရှိရမည်။

၂၄-၂ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ သတလ(၂)သည် ထုတ်လုပ်မှုနှင့် သိုလှောင်မှုမှတ်တမ်းများနှင့် ပတ်သက်၍ စစ်ဆေးခွင့်ရှိသည်။

၂၄-၃ သတလ(၂)သည် လိုအပ်ပါကပြင်ပမှ စာရင်းစစ်တစ်ဦးကို စစ်ဆေးရန် ခန့်ထားနိုင်သည်။ ယင်းစစ်ဆေးရမည့်ကာလသည် သက်ဆိုင်ရာဘဏ္ဍာရေးနှစ် တစ်နှစ်စာသာဖြစ်ရမည်။

အပိုင်း (၂၅)
မလွန်ဆန်နိုင်သောဖြစ်ရပ်များ

၂၅-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်အရ ဆောင်ရွက်ရမည့် တာဝန်များပျက်ကွက်ခြင်း သို့မဟုတ် နှောင့်နှေးကြန့်ကြာမှုများဖြစ်ပေါ်လာလျှင် မလွန်ဆန်နိုင်သော ဖြစ်ရပ်နှင့်အညီ ဖြစ်ပါက နှစ်ဦးနှစ်ဖက်က ကင်းလွတ်ခွင့်ပြုရမည်။ ယင်းမလွန်ဆန်နိုင်သော ဖြစ်ရပ်ကြောင့် တစ်ဖက်မှ မိမိလိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည့် တာဝန်တစ်စိတ် တစ်ဒေသကိုဖြစ်စေ၊ အားလုံးကိုဖြစ်စေ ဆောင်ရွက်ခြင်းမှ ခေတ္တဆိုင်းငံ့ရမည့် အခြေအနေပေါ်ပေါက်လာလျှင် ထိုသို့ဆိုင်းငံ့ရမည့်ဖြစ်ရပ်နှင့် ဖြစ်တန်ရာသည့်ကာလတို့ကို ဖော်ပြလျှက် ထိုဖြစ်ရပ်ပေါ်ပေါက် သည့်နေ့မှ (၁၄)ရက် (တစ်ဆယ့်လေးရက်)အတွင်း နစ်နာသူအခြားတစ်ဖက်သို့စာဖြင့် အကြောင်းကြားရမည်။ ဤသို့အကြောင်းကြားခြင်းကို အခြားတစ်ဖက်မှ အတည်ပြုလက်ခံမှ သာလျှင် မလွန်ဆန်နိုင်သောဖြစ်ရပ်မြောက်ပြီး ထိုနစ်နာသော အချိန်ကာလအတွက် တာဝန်ဝတ္တရားများ ရပ်ဆိုင်းရမည်။ ထိုမလွန်ဆန်နိုင်သော အခြေအနေကိုအမြန်ဆုံး ကျော်လွှားနိုင်အောင် ဆောင်ရွက်ရမည်။

၂၅-၂ အပိုဒ် (၂၅-၁)ပါအတိုင်း မလွန်ဆန်နိုင်သော ဖြစ်ရပ်ပေါ်ပေါက်မှုကို တစ်ဖက်မှ အသိပေးပြီး နှစ်ဦးနှစ်ဖက် အတည်ပြုလက်ခံထားသော ဖြစ်ရပ်များပေါ်ပေါက်လာသည့် ကြန့်ကြာမှုဆုံးရှုံးမှုများအတွက် မည်သည့်ဖက်ကိုမျှ တာဝန်မဖြစ်စေရ၊ မလွန်ဆန်နိုင် သောဖြစ်ရပ်ဆိုသည်မှာ သဘာဝဘေးအန္တရာယ် ကျရောက်မှု၊ ရေကြောင့်ဘေးအန္တရာယ် ကျရောက်မှု၊ သပိတ်မှောက်ခြင်း၊ အလုပ်သမားများ၏နှောက်ယှက်မှုများ၊ စစ်ဖြစ်ပွားခြင်း၊ ပိတ်ဆို့မှု၊ ဆူပူမှု၊ ကူးစက်တတ်သော ရောဂါဖြစ်ပွားမှု၊ မြေပြိုခြင်း၊ ငလျင်လှုပ်ခြင်း၊ မုန်တိုင်းကျခြင်း၊ မိုးကြီးပစ်ခြင်း၊ ရေကြီးခြင်း၊ ရေလွှမ်းမိုးခြင်း၊ ပေါက်ကွဲခြင်းများနှင့် အခြားအလားတူထိန်းချုပ်၍မရနိုင်သော ဖြစ်ရပ်များ သို့မဟုတ် မည်သည့်ဖက်ကမျှ ကြိုးပမ်းအားထုတ်ဆောင်ရွက်မှုဖြင့်မျှ တားဆီးမရနိုင်သော ဖြစ်ရပ်များပါဝင်သည်။

အပိုင်း (၂၆)
အခြားသယံဇာတပစ္စည်းများ တွေ့ရှိခြင်း

၂၆-၁ ဤစာချုပ်အရ ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်နေစဉ် ရွှေသတ္တုမှအပ အခြားဓာတ်သတ္တုပစ္စည်းများနှင့်ကျောက်မျက်ရတနာတို့ကို မိမိလုပ်ကွက်အတွင်း တူးဖော်တွေ့ရှိကြောင်းကန်ထရိုက်တာက သတလ(၂)သို့ ချက်ချင်းအကြောင်းကြားရမည်။ တူးဖော်တွေ့ရှိသော ရွှေသတ္တုမှအပ အခြားဓာတ်သတ္တု ပစ္စည်းများနှင့် ကျောက်မျက်ရတနာများသည် နိုင်ငံတော်ပိုင်ဖြစ်ပြီး ကန်ထရိုက်တာနှင့် လုံးဝမသက်ဆိုင်စေရ။

၂၆-၂ အကယ်၍ ကန်ထရိုက်တာသည် ရွှေသတ္တုတူးဖော်ထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်းများကို လုပ်ပိုင်ခွင့်ရှိသောဧရိယာအတွင်း ဆောင်ရွက်နေစဉ် အခြားဓာတ်သတ္တုတွေ့ရှိပါက ဆက်လက်လုပ်ဆောင်လိုသည်များကို ကန်ထရိုက်တာ နှင့် သတလ(၂)သို့ ညှိနှိုင်း၍ သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်သာ ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ရမည်။

အပိုင်း (၂၇)
အထွေထွေ

၂၇-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်သည်သာလျှင် နှစ်ဦးနှစ်ဘက် အတည်ပြုထားသော သဘောတူညီချက်ဖြစ်သည်။ဤကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ ယခင် နှုတ်ဖြင့်သော်လည်းကောင်း၊စာဖြင့်သော်လည်းကောင်း သဘောတူညီချက်ရှိခဲ့လျှင် ထိုသဘောတူညီချက်များသည် အကျိုးသက်ရောက်မှုမရှိစေရ။

၂၇-၂ ဤသဘောတူစာချုပ်၏ နောက်ဆက်တွဲများသည် ဤသဘောတူစာချုပ်၏ အစိတ်အပိုင်းတစ်ရပ်ဖြစ်ရမည်။

၂၇-၃ ဤသဘောတူစာချုပ်နှင့်ပတ်သက်၍ အကြောင်းကြားစာနှင့်အခြားဆက်သွယ်မှုများကို စာတိုက်၊ စကားပြောကြေးနန်း၊ တဲလက်စ်၊ ကြိုးမဲ့ကြေးနန်း၊ ကြေးနန်းတို့ဖြင့် ပေးပို့သူက ကျသင့်ငွေကြိုတင်ပေးချေ၍ ပေးပို့ရမည်။ ထိုသို့ ဆက်သွယ်ရာတွင် အောက်ဖော်ပြပါ လိပ်စာများအတိုင်း ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်ရမည်။

<u>အမှတ် (၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း</u>	<u>ကန်ထရိုက်တာ</u>
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး	ဒေါ်နန်းအေးနွန်း
အမှတ်(၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း	ဒါရိုက်တာ
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန	ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်
အမှတ်(၉၀)၊ ကံဘဲ့လမ်း၊	တိုက်(၃)၊ အခန်း (၀၀၃၊၀၀၄၊၀၀၅)
ရန်ကင်းမြို့နယ်၊	မြေညီထပ်၊ ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ်အိမ်ရာ၊
ရန်ကုန်မြို့။	ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

၂၇-၄ တစ်ဘက်က တစ်ဘက်သို့ ဆက်သွယ်သော စာများကို လက်ခံရရှိကြောင်း ပြန်ကြားရပါမည်။

၂၇-၅ စာချုပ်အားလွှဲပြောင်းခြင်း
ကန်ထရိုက်တာသည် သတလ(၂)၏စာဖြင့် ကြိုတင်သဘောတူခွင့်ပြုချက်မရရှိဘဲ စာချုပ်ပါ လုပ်ငန်းအားလုံးအား (ဟို့မဟုတ်) လုပ်ငန်းတစ်စိတ်တစ်ဒေသအား အခြား အဖွဲ့အစည်းသို့ လွှဲပြောင်းခြင်းမပြုလုပ်ရ။

၂၇-၆ စာချုပ်အား ပြင်ဆင်ဖြည့်စွက်ခြင်း
ဤသဘောတူစာချုပ်အား နှစ်ဖက်သဘောတူညီမှုမပါရှိဘဲ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်း၊ လုံးဝမပြုလုပ်ရ။ ဤသဘောတူစာချုပ်အား ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်းများသည် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိမှသာလျှင် အတည်ဖြစ်စေရမည်။

၂၇-၇ စာချုပ်အား ပြန်လည်ညှိနှိုင်းခြင်း
စာချုပ်သက်တမ်းအတွင်း၌ သတလ(၂)နှင့် ကန်ထရိုက်တာတို့သည် ကြိုတင်မမျှော်မှန်းနိုင်သောအခြေအနေတစ်ခုခု ပေါ်ပေါက်ပါကနှစ်ဦးနှစ်ဖက် သဘောတူညီချက်ဖြင့် ဤစာချုပ်ကို ပြင်ဆင်နိုင်သည်။ သို့သော် စာချုပ်၏ မူလရည်ရွယ်ချက်အား ပျက်ပြယ်စေခြင်းမရှိစေရ။

အပိုင်း (၂၈)
အကျိုးသက်ရောက်မှုများ

၂၈-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်သည် ဤစာချုပ်ကိုနှစ်ဦးနှစ်ဖက်မှ လက်မှတ်ရေးထိုးသည့်နေ့မှစ၍ သက်ဝင် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

အပိုင်း (၂၉)
အစစ်အမှန်ဖြစ်ခြင်း

၂၉-၁ ဤသဘောတူစာချုပ်အား မြန်မာဘာသာဖြင့်ရေးသားပြီး မူရင်း(၂)အုပ်သာရှိ၍တစ်ဖက်စီ၌ တစ်အုပ်စီရှိရမည်။

ဤသဘောတူစာချုပ်အား အထက်တွင်ရေးသားဖော်ပြထားသော ရက်၊ လနှင့်ခုနှစ်တွင် အောက်ပါအတိုင်း နှစ်ဦးနှစ်ဖက် သဘောတူလက်မှတ် ရေးထိုးကြပါသည်။

(ဦးတင်ဝင်း)	(ဒေါ်နန်းအေးနွန်း)
ဦးဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး	ဒါရိုက်တာ
အမှတ်(၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်း	ရွှေ(၂၁)ရာစုကုမ္ပဏီလီမိတက်
သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန	တိုက်(၃)၊ အခန်း (၀၀၃၊၀၀၄၊၀၀၅)
အမှတ်(၉၀)၊ ကံဘဲ့လမ်း၊	မြေညီထပ်၊ ပုဇွန်တောင်ဥယျာဉ်အိမ်ရာ၊
ရန်ကင်းမြို့နယ်၊	ပုဇွန်တောင်မြို့နယ်၊
ရန်ကုန်မြို့။	ရန်ကုန်မြို့။

ကျွန်ုပ်တို့၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးပါသည်။

အသိသက်သေများ

၁။ အမည်	-----------	၁။ အမည်	-----------
၂။ ရာထူး	-----------	၂။ ရာထူး	-----------
၃။ မှတ်ပုံတင်အမှတ်	-----------	၃။ မှတ်ပုံတင်အမှတ်	-----------
၄။ ဌာနနေရာ	-----------	၄။ ဌာနနေရာ	-----------
	-----------		-----------
	-----------		-----------

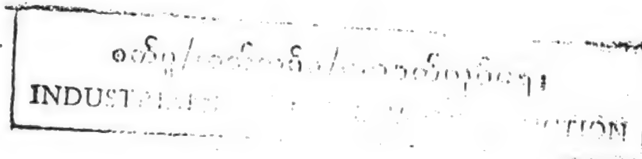
နောက်ဆက်တွဲ (ဃ)

ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
အမျိုးသားစီမံကိန်းနှင့်စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဝန်ကြီးဌာန

ကုမ္ပဏီမှတ်ပုံတင်လက်မှတ်

အမှတ် ....၁၃၉၃........ /၁၉၉၈ – ၁၉၉၉

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေအရ ဟုံရိန်မိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီလီမိတက်
.... အား ပေးရန်တာဝန်ကန့်သတ်ထားသောလီမိတက်
ကုမ္ပဏီအဖြစ် ၁၉၉၉ ခုနှစ်၊ ဖေဖော်ဝါရီ လ ၂၅ ရက်နေ့တွင်မှတ်ပုံတင်ခွင့်ပြုလိုက်သည်။



(သိင်္ဂီတင်)
ကုမ္ပဏီများမှတ်ပုံတင်အရာရှိ
ကုမ္ပဏီများမှတ်ပုံတင်ရုံး

* * *

THE GOVERNMENT OF THE UNION OF MYANMAR
MINISTRY OF NATIONAL PLANNING AND ECONOMIC DEVELOPMENT

CERTIFICATE OF INCORPORATION

No. ......1393...... **of 19**98**-19**99

I here by certify that HONG REN MINING COMPANY LIMITED .... *is this day incorporated under the Myanmar Companies Act and that the company is Limited.*

Given under my hand at Yangon this TWENTY FIFTH *day of* FEBRUARY *one thousand nine hundred and* NINETY NINE

(THEINGI TIN)
Registrar of Joint Stock Companies
Companies Registration Office

နိုင်ငံသား စိစစ်ရေး ကတ်ပြား

အရပ်— ၅'

သွေးအုပ်စု— အို(ဝ)

ထင်ရှားသည့် ... ထက်

အမှတ် အသား— မှဲ့ ဦ

၁၃/လဇနတ(နိုင်)

၀၈၆၄၀၇

ရက်စွဲ ၂၆.၆.၉၂

အမည်— နန်းဇော်းနွမ်း

ဖခင်အမည်— ဦး ဆ ...

မွေးသက္ကရာဇ်— ၆.၃.၁၉၆၇

လူမျိုး— ရှမ်း/မြန်

ကိုးကွယ်သည့်ဘာသာ— ဗုဒ္ဓ

ထုတ်ပေးသူ၏လက်မှတ်

အမည်— (သိထိရ)

ရုံးမှူး— ဦး၊ စိ၊ ထုံ မှာ ...

ထာ၊ ရှိုး မြို့

သက်သေခံကတ်ပြားအမှတ် – –

လက်ဝဲ လက်မ ပုံစံ

အလုပ်အကိုင် – ဈေးရောင်း

နေရပ်လိပ်စာ – မယ်ဟာဒ်၊ လားရှိုး

ထိုးမြဲလက်မှတ် –

မှတ်ချက်။ (၁) ခရီးသွား သည့်အခါ တစ်ပါတည်း ယူဆောင် သွားရမည်။

(၂) ပျောက်ဆုံး ပျက်စီးသည့်အခါ သက်ဆိုင်ရာ ပြည်သူ့ ရဲစခန်း၊ မြို့နယ် လူဝင်မှု ကြီးကြပ်ရေးနှင့် ပြည်သူ့ အင်အား ဦးစီး ဌာနမှူးရုံး ထံသို့ သတင်းပေးပို့ရမည်။ ၇/၄/၅၅

၁၅ ဇူလ (၈)

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

ယုံရိန် မိုင်းနင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း

နှင့်

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memoandum Of Association

AND

Articles Of Association

OF

YONG REN MINING COMPANY LIMITED

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

ယုံရိန် မိုင်း နင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း



ကုမ္ပဏီ၏ အမည်သည် " ယုံရိန် မိုင်း နင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက် " ဖြစ်ပါသည်။

ကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင် အလုပ်တိုက်သည် ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း တည်ရှိရမည်။

ကုမ္ပဏီ တည်ထောင်ရခြင်း၏ ရည်ရွယ်ချက်များမှာ တစ်ဖက်စာမျက်နှာပါအတိုင်း ဖြစ်ပါသည်။

အစုဝင်များ၏ ပေးရန်တာဝန်ကို ကန့်သတ်ထားသည်။

ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ်မ,တည်ငွေရင်းသည် ကျပ်၀၀ ၀၀၀ ၀၀၀ /-(ကျပ် သန်း ငါး ရ ၁ တိတိ) ဖြစ်၍ ငွေကျပ်၀ ၀၀၀ /-(ကျပ် တစ် သောင်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း၅(၀ ၀ ၀ ၀) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကိုကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများနှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသော တရားဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့် အညီ အထွေထွေ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့် နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့် အာဏာရှိစေရမည်။

(၁) နိုင်ငံတော်အစိုးရက ခွင့်ပြုထားသော အောက်ဖော်ပြပါ ကုန်ပစ္စည်းများကို ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ပြုပြင်ခြင်း စသည့်လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် မိမိတစ်ဦးတည်းဖြစ်စေ၊ မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပ ပုဂ္ဂိုလ်များနှင့် ဖက်စပ်၍ဖြစ်စေ လုပ်ကိုင်ရန်။

- (က) လယ်ယာကိုင်းကျွန်းနှင့် ဥယျာဉ်ခြံမြေထွက် ကုန်ပစ္စည်းများကို စိုက်ပျိုးခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ ရိတ်သိမ်းခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင် ပြုပြင်ခြင်း၊ ထုပ်ပိုးခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်းနှင့် ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ခ) (ကျွန်းမှအပ) သစ်နှင့် သစ်တောထွက်ပစ္စည်းများအား (သက်ဆိုင်ရာဌာန၏ ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်) ခုတ်လှဲခြင်း၊ ထုတ်ယူခြင်း၊ ခွဲစိတ်ခြင်း၊ ကုန်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင် ပြုပြင်ခြင်းနှင့် အသားသေစေခြင်း၊
- (ဂ) တိရစ္ဆာန်မွေးမြူခြင်းနှင့် တိရစ္ဆာန်ထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်း၊
- (ဃ) ရေထွက်ကုန်ပစ္စည်းများအား ဖမ်းယူခြင်း၊ တာရှည်ခံအောင် ပြုပြင်ခြင်း၊ ကြိတ်ခွဲခြင်း၊ စည်သွပ်ခြင်းနှင့် ပြုပြင်ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (င) ဓာတ်မြေသြဇာ၊ ပိုးသတ်ဆေးနှင့် တိရစ္ဆာန်အစားအစာများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (စ) လူသုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဆ) အိမ်သုံးကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဇ) ယာဉ်နှင့်စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဈ) လက်မှုအနုပညာပစ္စည်းများ၊ ယွန်းထည်များနှင့် ပရိဘောဂများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ည) ဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများနှင့် သုတ်ဆေးများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဋ) စက်ရုံသုံးပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဌ) လျှပ်စစ်နှင့် အီလက်ထရောနစ် ကုန်ပစ္စည်းများ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဍ) ဆေးဝါးထုတ်လုပ်ခြင်း၊
- (ဎ) အထည်အလိပ်နှင့် အဝတ်အထည်များ ထုတ်လုပ်ခြင်း၊

(၂) အထက်ဖော်ပြပါ လုပ်ငန်းများတွင် လိုအပ်သည့် စက်ကိရိယာများ၊ အပိုပစ္စည်းများ၊ ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းများနှင့် အခြားသောပစ္စည်းများကို ပြည်ပမှ တင်သွင်းရန်နှင့် ထွက်ရှိလာသောကုန်ချောများ၊တစ်စိတ်တစ်ဒေသ ကုန်ချောများကို ပြည်တွင်းပြည်ပတွင် လက်လီလက်ကား ရောင်းချရန်။

(၃) ဆောက်လုပ်ရေးလုပ်ငန်းများကို လုပ်ကိုင်ရန်နှင့် ယင်းလုပ်ငန်းအတွက် လိုအပ်သော စက်ပစ္စည်းများ၊ အပိုပစ္စည်းများနှင့် အခြားဆောက်လုပ်ရေးပစ္စည်းများကို ပြည်ပမှ တင်သွင်းရန်။

(၄) ကုမ္ပဏီမှ သင့်လျော်လျောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါက ကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန် အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ၊ ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှ မဆို ငွေချေးယူရန်။

ခြွင်းချက်။ ။ ကုမ္ပဏီသည် အထက်ဖော်ပြပါ ရည်ရွယ်ချက်များကို ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း၌ ဖြစ်စေ၊ အခြားမည်သည့် အရပ်ဒေသ၌ ဖြစ်စေ၊ အချိန်ကာလအလိုက် တည်မြဲနေသော တရားဥပဒေများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များက ခွင့်ပြုထားသည့်လုပ်ငန်းများမှအပ အခြားလုပ်ငန်းများကိုလုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုပါ။ ထို့အပြင် ပြည်ထောင်စုမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း၌အချိန်ကာလအားလျော်စွာ တည်မြဲနေသည့် တရားဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များနှင့် လျော်ညီသင့်တော်ခြင်း သို့မဟုတ် ခွင့်ပြုထားခြင်းရှိမှသာလျှင် လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်မည်ဟု ခြွင်းချက်ထားရှိပါသည်။

*(၈) သက်ဆိုင်ရာအာဏာပိုင်၏ ခွင့်ပြုချက်နှင့်အညီ မြန်မာနိုင်ငံအတွင်း ရှိသ ~~[illegible]~~ များကိုတူး ဖော်ထုတ်လုပ်ခြင်း နှင့် ~~[illegible]~~ သို့မဟုတ် အဆိုပါထုတ်လုပ်မှုလုပ်ငန်းများကိုထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားမှုစနစ်ဖြင့် ဆောင်ရွက်ရန်နှင့် ပြည်တွင်းပြည်ပသို့ဖြန့်ဖြူး ရောင်းချခြင်းလုပ်ငန်းကို ဆောင်ရွက်ရန်။

အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင် လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်ငှသည် ဤသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းအရ ကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီးနှင့် ယှဉ်တွဲ၍ ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်။	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	ဦးဂမ်ယို အမှတ်-က-၄၊တ-(၇)ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၀၉၆၄၈၁		
၂။	ဒေါ်နန်းအေးနွန်း အမှတ်-က-၄၊တ-(၇)ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၀၉၆၄၈၇		
၃။	ဦးမောင်အေး အမှတ်-၃၄၁/၂၇၊၈၂×၈၃လမ်း နှင့် ၃၂×၃၃လမ်းကြား၊ ဂုံဘန်းဝင်း၊ အရှေ့ဘောင်နန်း၊ ချမ်းအေးသာဇံမြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/မရမ (နိုင်) ၀၇၁၃၆၇		
၄။	ဦးသွန်းမြင့် အမှတ်-၁၆/၂၆၊ သိန္နီလမ်း၊ ရပ်ကွက်-၈၊ လားရှိုးမြို့နယ်၊ ရှမ်းပြည်မြောက်ပိုင်း။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၁၀၀၁၉၀		

ရန်ကုန်။ နေ့စွဲ၊ ၁၉၉၈ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာ လ၊ ၂၁ ရက်။

အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။

ဦးသိန်းစိုး
ဘီကွမ်း(စီပီအေ)
လက်မှတ်ရပြည်သူ့စာရင်းကိုင်

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့်မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

ယုံရိန် မိုင်း နင်း ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



၁။ ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းနှင့် လိုက်လျောညီထွေမဖြစ်သည့် စည်းမျဉ်းများမှအပ၊ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲ ပထမဇယားပုံစံ 'က' ပါ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၇(၂)တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် မလိုက်နာ မနေရ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် အစဉ်သဖြင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။

အများနှင့် မသက်ဆိုင်သော ကုမ္ပဏီ

၂။ ဤကုမ္ပဏီသည် အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီဖြစ်၍ အောက်ပါသတ်မှတ်ချက်များသည် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

(က) ဤကုမ္ပဏီက ခန့်အပ်ထားသော ဝန်ထမ်းများမှအပ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှင်အရေအတွက်ကို ငါးဆယ်အထိသာ ကန့်သတ်ထားသည်။

(ခ) ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှယ်ယာ သို့မဟုတ် ဒိဘင်ချာ သို့မဟုတ် ဒိဘင်ချာစတော့(ခ်) တစ်ခုခုအတွက် ငွေထည့်ဝင်ရန်အများပြည်သူတို့အား ကမ်းလှမ်းခြင်းမပြုလုပ်ရန် တားမြစ်ထားသည်။

မ,တည်ရင်းနှီးငွေနှင့် အစုရှယ်ယာ

၃။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ် မ,တည်ငွေရင်း မှာ ကျပ် ၅၀၀ ၀၀၀ ၀၀၀ /-(ကျပ်
သန်း ငါး ရာ တိတိ) ဖြစ်၍ ငွေကျပ် ၁၀၀၀၀ /-(ကျပ်
ငါး သောင်း တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၅၀၀၀၀) ခွဲထားပါသည်။
ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများ နှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသော တရားဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့်အညီ အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့် အာဏာရှိစေရမည်။

၄။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို မထိခိုက်စေလျက် အစုရှယ်ယာများသည် ဒါရိုက်တာများ၏ ကြီးကြပ်ကွပ်ကဲမှု အောက်တွင် ရှိစေရမည်။ ၎င်းဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သော ပုဂ္ဂိုလ်များအား သတ်မှတ်ချက် အခြေအနေ တစ်စုံတစ်ရာဖြင့် အစုရှယ်ယာများကို ခွဲဝေချထားခြင်း သို့မဟုတ် ထုခွဲရောင်းချခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

၅။ အစုရှယ်ယာလက်မှတ်များကို အထွေထွေမန်နေဂျာ သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်သည့် အခြားပုဂ္ဂိုလ်များကလက်မှတ်ရေးထိုး၍ ကုမ္ပဏီ၏တံဆိပ် ရိုက်နှိပ်ထုတ်ပေးရမည်။ အစုရှယ်ယာ လက်မှတ်သည် ပုံပန်းပျက်ခြင်း၊ ပျောက်ဆုံးခြင်း၊ သို့မဟုတ် ပျက်စီးခြင်းဖြစ်ပါက အဖိုးအခဖြင့် ပြန်လည်အသစ်ပြုလုပ်ပေးမှုကို သော်လည်းကောင်း ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆသော အခြားသက်သေခံ အထောက်အထား တစ်စုံတစ်ရာကို တင်ပြစေ၍သော်လည်းကောင်း ထုတ်ပေးနိုင်သည်။ ကွယ်လွန်သွားသော အစုရှယ်ယာရှင်တစ်ဦး၏ တရားဝင် ကိုယ်စားလှယ်ကို ဒါရိုက်တာများက အသိအမှတ် ပြုပေးရမည်ဖြစ်သည်။

၆။ ဒါရိုက်တာများသည် အစုရှင်များက ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအတွက် မပေးသွင်းရသေးသော ငွေများကိုအခါအားလျော်စွာ တောင်းဆိုနိုင်သည်။ အစုရှင်တိုင်းကလည်း ၎င်းတို့ထံတောင်းဆိုသည့် အကြိမ်တိုင်း အတွက် ဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်သည့် ပုဂ္ဂိုလ်များထံ သတ်မှတ်သည့်အချိန်နှင့် နေရာတွင် ပေးသွင်းစေရန် တာဝန်ရှိစေရမည်။ ဆင့်ခေါ်မှုတစ်ခုအတွက် အရစ်ကျပေးသွင်းစေခြင်း၊ သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့မဟုတ် ရွှေ့ဆိုင်းခြင်းတို့ကို ဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်နိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ

၇။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးက တစ်စုံတစ်ရာ သတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းမှု မပြုလုပ်သမျှ ဒါရိုက်တာများ၏ အရေအတွက်သည် (၂) ဦးထက်မနည်း၊ (၉) ဦးထက်မများစေရ။

ပထမဒါရိုက်တာများသည်-

(၁) ဦး ဝဏ်ယုံ
(၂) ဒေါ်နန်း ဆေး နွန်း
(၃) ဦး မေဝင် ဆေး
(၄)
(၅) တို့ဖြစ်ကြပါသည်။

၈။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့အနက်မှ တစ်ဦးကို မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာအဖြစ် အချိန်အခါအလိုက် သင့်လျော်သော သတ်မှတ်ချက်များ၊ ဥာဏ်ပူဇော်ခများဖြင့် ခန့်ထားရမည်ဖြစ်ပြီး အခါအားလျော်စွာ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က ပေးအပ်သော အာဏာများ အားလုံးကို ၎င်းက အသုံးပြုနိုင်သည်။

၉။ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးဖြစ်မြောက်ရန် လိုအပ်သော အရည်အချင်းသည် ကုမ္ပဏီ၏ အစုရှယ်ယာ အနည်းဆုံး (၁၀)စုကို ပိုင်ဆိုင်ခြင်းဖြစ်၍ ၎င်းသည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၅ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို လိုက်နာရန် တာဝန်ရှိသည်။

၁၀။ အစုရှယ်ယာများ လွှဲပြောင်းရန် တင်ပြချက်ကို မည်သည့် အကြောင်းပြချက်မျှ မပေးဘဲ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့သည် ၎င်းတို့၏ပြည့်စုံ၍ ချုပ်ချယ်ခြင်းကင်းသော ဆင်ခြင်တွက်ဆမှုဖြင့် မှတ်ပုံတင်ရန် ငြင်းဆိုနိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ ဆောင်ရွက်ချက်များ

၁၁။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့သင့်လျော်သည် ထင်မြင်သည့်အတိုင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တွေ့ဆုံ ဆွေးနွေးခြင်း၊အစည်းအဝေး ရွှေ့ဆိုင်းခြင်း၊ အချိန်မှန်စည်းဝေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာ ဦးရေသတ်မှတ်ခြင်း တို့ကိုဆောင်ရွက်နိုင်သည်။ ယင်းသို့ မသတ်မှတ်ပါက ဒါရိုက်တာနှစ်ဦး တက်ရောက်လျှင် အစည်းအဝေး အထမြောက်ရမည်။ အစည်းအဝေးတွင် မည်သည့်ပြဿနာမဆို ပေါ်ပေါက်ပါက မန်နေဂျင်းဒါရိုက်တာ၏ အဆုံးအဖြတ်သည် အတည်ဖြစ်ရမည်။ မည်သည့်ကိစ္စများကို မဆို မဲခွဲဆုံးဖြတ်ရာတွင် မဲအရေ အတွက် တူနေပါက သဘာပတိသည် ဒုတိယမဲ သို့မဟုတ် အနိုင်မဲကို ပေးနိုင်သည်။

၁၂။ ဒါရိုက်တာများ၏ အစည်းအဝေးကို မည်သည့်ဒါရိုက်တာကမဆို အချိန်မရွေး ခေါ်နိုင်သည်။

၁၃။ ဒါရိုက်တာ အားလုံးက လက်မှတ်ရေးထိုးထားသော ရေးသားထားသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်တစ်ရပ်သည် နည်းလမ်းတကျ ခေါ်ယူကျင်းပသော အစည်းအဝေးက အတည်ပြုသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်ကဲ့သို့ပင် ကိစ္စအားလုံး အတွက် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်နှင့် တာဝန်များ

၁၄။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲ ဇယားပုံစံ (က)ပါ စည်းမျဉ်းအပိုဒ် ၇၁ တွင် ပေးအပ်ထားသော အထွေထွေ အာဏာများကို မထိခိုက်စေဘဲဒါရိုက်တာများသည် အောက်ဖော်ပြပါ အာဏာများ ရှိရမည်ဟု အတိအလင်း ထုတ်ဖော်ကြေညာသည်။ အာဏာဆိုသည်မှာ–

(၁) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆသော တန်ဖိုးနှင့်စည်းကမ်းများ၊ အခြေအနေများ သတ်မှတ်၍ ကုမ္ပဏီက ရယူရန် အာဏာရှိသည့် မည်သည့်ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို ဝယ်ယူရန် သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ရယူပိုင်ဆိုင်ရန်အပြင် ကုမ္ပဏီက ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော မည်သည့် ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို သင့်တော်သော စည်းကမ်းချက်များ သတ်မှတ်၍ ရောင်းချခြင်း၊ အငှားချခြင်း၊ စွန့်လွှတ်ခြင်း၊ သို့မဟုတ် အခြား နည်းလမ်းများဖြင့် ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ပြုလုပ်ရန်။

(၂) သင့်လျော်သော စည်းကမ်း သတ်မှတ်ချက်များဖြင့် ငွေကြေးများကို ချေးငှားရန် သို့မဟုတ် အဆိုပါချေးငှားသော ငွေကြေးများကို ပြန်လည် ပေးဆပ်ရန်အတွက် အာမခံများ ထားရှိရန်အပြင်၊ အထူးသဖြင့် ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒီဘင်ချာများ၊ ဒီဘင်ချာစတော့(ခ်)များ၊ ခေါ်ယူခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများ အပါအဝင် ယခုလက်ရှိနှင့် နောင်ရှိမည့် ပစ္စည်းများအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ထုတ်ဝေရန်။

(၃) ဤကုမ္ပဏီက ရယူထားသော အခွင့်အရေးများ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုများအတွက် အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ငွေကြေးအားဖြင့် ပေးချေရန်၊ သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများ၊ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ၊ သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံစာချုပ်များကို ထုတ်ပေးရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါ အစုရှယ်ယာများ ထုတ်ပေးရာ၌ ငွေအပြည့် ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသ ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာများ အနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း သဘောတူညီသကဲ့သို့ ထုတ်ဝေပေးရန်နှင့် အဆိုပါ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံစာချုပ်များဖြင့် ထုတ်ဝေပေးရာ၌ ခေါ်ဆိုခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများ အပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ ပစ္စည်းအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ဖြစ်စေ၊ ထိုကဲ့သို့မဟုတ်ဘဲဖြစ်စေ ထုတ်ပေးရန်။

(၄) ဤကုမ္ပဏီနှင့် ပြုလုပ်ထားသော ကန်ထရိုက်စာချုပ်များ၊ တာဝန်ယူထားသည့် လုပ်ငန်းများ ပြီးစီးအောင် ဆောင်ရွက်စေခြင်း အလို့ငှာ ခေါ်ယူခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများ အပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ ပစ္စည်းရပ်များ အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ပေါင်နှံ၍ သော်လည်းကောင်း၊ အပေါင်ပြု၍ သော်လည်းကောင်း သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများအတွက် ငွေများ တောင်းခံခေါ်ယူ၍ သော်လည်းကောင်း ခွင့်ပြုရန် သို့မဟုတ် သင့်လျော်သည့်အတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန်။

(၅) မန်နေဂျာများ၊ အတွင်းရေးမှူးများ၊ အရာရှိများ၊ စာရေးများ၊ ကိုယ်စားလှယ်များနှင့်ဝန်ထမ်းများကို အမြဲတမ်း၊ ယာယီ သို့မဟုတ် အထူးကိစ္စရပ်များအတွက် ခန့်ထားခြင်း၊ ရပ်စဲခြင်း၊ ဆိုင်းငံ့ခြင်းများအတွက် လည်းကောင်း၊ အဆိုပါ ပုဂ္ဂိုလ်တို့၏ တာဝန်များ၊ အာဏာများ၊ လစာငွေများ၊ အခြားငွေကြေးများကို သတ်မှတ်ရာ၌ လည်းကောင်း၊ အာမခံပစ္စည်းများ တောင်းခံရာ၌ လည်းကောင်း သင့်လျော်သလို ဆောင်ရွက်ရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါ ကိစ္စရပ်များအတွက် ကုမ္ပဏီ၏ မည်သည့် အရာရှိကိုမဆို ကိစ္စရပ် အားလုံးကို ဖြစ်စေ၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ဖြစ်စေ ဒါရိုက်တာများ၏ကိုယ်စား ဆောင်ရွက်နိုင်ရေးအတွက် တာဝန်လွှဲအပ်ရန်။

(၆) ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးအား ဒါရိုက်တာရာထူးနှင့် တွဲဖက်၍ မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာ၊ အထွေထွေ မန်နေဂျာ၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် ဌာနခွဲ မန်နေဂျာအဖြစ် ခန့်ထားရန်။

(၇) မည်သည့် အစုရှင်ထံမှမဆို ၄င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများ အားလုံးကို ဖြစ်စေ၊ အချို့အဝက်ကို ဖြစ်စေ စွန့်လွှတ်ခြင်းအား သဘောတူညီသော စည်းကမ်းများဖြင့် လက်ခံရန်။

(၈) ဤကုမ္ပဏီက ပိုင်ဆိုင်သော သို့မဟုတ် ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော သို့မဟုတ် အခြားအကြောင်းများကြောင့်ဖြစ်သော မည်သည့် ပစ္စည်းကိုမဆို ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား လက်ခံထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ် သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်များကိုမဆို ခန့်ထားရန်နှင့် အဆိုပါ ယုံမှတ် အပ်နှံခြင်းများနှင့် ပတ်သက်၍ လိုအပ်သော စာချုပ်စာတမ်းများ ချုပ်ဆို ပြုလုပ်ရန်။

(၉) ဤကုမ္ပဏီ၏ အရေးအရာများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ဤကုမ္ပဏီက ပြုလုပ်သော သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အရာရှိများအပေါ် ပြုလုပ်သော တရားဥပဒေအရ စွဲဆို ဆောင်ရွက်မှုများကို တရားစွဲဆို၊ အရေးယူ၊ ခုခံကာကွယ်ရန် သို့မဟုတ် ခွင့်လွှတ်ရန်၊ ထို့အပြင် ဤကုမ္ပဏီက ရရန်ရှိသော ကြွေးမြီများနှင့် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် တောင်းခံသော ကြွေးမြီများနှင့် ပတ်သက်၍ ပေးဆပ်ရန် အချိန်ကာလ ရွှေ့ဆိုင်းခွင့်ပြုခြင်း သို့မဟုတ် နှစ်ဦးနှစ်ဖက် သဘောတူ ကျေအေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်။

(၁၀) ဤကုမ္ပဏီက ပေးရန်ရှိသော သို့မဟုတ် ရရန်ရှိသော ငွေတောင်းခံခြင်းများကို ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိထံသို့ ဖြေရှင်းရန်အတွက် အပ်နှံရန်အပြင် ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိ၏ ဆုံးဖြတ်ချက်အတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၁) ဤကုမ္ပဏီက ရရန်ရှိသော တောင်းဆိုချက်၊ တောင်းခံချက်များနှင့် ကုမ္ပဏီသို့ ပေးရန်ရှိသော ငွေကြေးများအတွက် ပြေစာများ ပြုလုပ် ထုတ်ပေးခြင်း၊ လျှော်ပစ်ခြင်းနှင့် အခြားသောနည်းဖြင့် စွန့်လွှတ်ခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်။

(၁၂) လူမွဲစာရင်းခံရခြင်း၊ ကြွေးမြီ မဆပ်နိုင်ခြင်း ကိစ္စများနှင့် ပတ်သက်၍ ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၃) ငွေလွှဲစာတမ်းများ၊ ချက်လက်မှတ်များ၊ ဝန်ခံကတိစာချုပ်များ၊ ထပ်ဆင့် လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းများ၊ လျှော်ပစ်ခြင်းများ၊ ကန်ထရိုက် စာချုပ်များနှင့် စာရွက်စာတမ်းများကို ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား မည်သူက လက်မှတ်ရေးထိုးခွင့်ရှိသည်ကို စိစစ်သတ်မှတ်ရန်။

(၁၄) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆပါက သင့်လျော် လျောက်ပတ်သောနည်းလမ်းများဖြင့် လတ်တလော အသုံးပြုရန် မလိုသေးသော ကုမ္ပဏီပိုင် ငွေများကို အာမခံပစ္စည်း ပါသည်ဖြစ်စေ၊ မပါသည်ဖြစ်စေ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံထားရန်နှင့် စီမံခန့်ခွဲထားရန်။ ထို့ပြင် အချိန်ကာလအားလျော်စွာ မြှုပ်နှံထားသောငွေကို ပြန်လည်ရယူရန်နှင့် ပြင်ဆင်ပြောင်းလွဲရန်။

(၁၅) ဤကုမ္ပဏီ၏ အကျိုးအတွက် ငွေကြေး စိုက်ထုတ် ကုန်ကျခံထားသော ဒါရိုက်တာ သို့မဟုတ် အခြား ပုဂ္ဂိုလ်များက ကုမ္ပဏီ၏ (လက်ရှိနှင့် နောင်တွင်ရှိမည့်) ပစ္စည်းများကို ဤကုမ္ပဏီ၏ အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဖြစ်စေ ပေါင်နှံခြင်းကို သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆပါက ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုရန်။ အဆိုပါ ပေါင်နှံခြင်းဆိုရာ၌ ရောင်းချနိုင်သည့် အာဏာနှင့် အခြားသော သဘောတူညီထားသည့် တရားဝင် သဘောတူညီချက်များနှင့် ဥပဒေပြဌာန်းချက်များပါ ပါဝင်သည်။

(၁၆) ဤကုမ္ပဏီက ခန့်အပ်ထားသော မည်သည့်အရာရှိ သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်ကိုမဆို အတိအကျ ဆောင်ရွက်ခဲ့သည့်လုပ်ငန်း သို့မဟုတ် ဆောင်ရွက်မှုတစ်ခုအတွက် ရရှိသော အမြတ်ငွေမှ ကော်မရှင်ပေးခြင်း သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေ အမြတ်အစွန်းမှ ခွဲဝေပေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်နှင့် အဆိုပါ ကော်မရှင်များ၊ အမြတ်များခွဲဝေပေးခြင်း စသည်တို့ကို ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသအဖြစ် သတ်မှတ်ရန်။

(၁၇) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းများ၊ အရာရှိများ ဝန်ထမ်းများနှင့် အစုရှင်များအတွက် ထုတ်ပြန်ထားသော စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းချက်များ၊ စည်းကမ်းဥပဒေများကို အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ခြင်း၊ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်းများ ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၈) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းအတွက် ဤကုမ္ပဏီ၏အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဖြစ်စေ လိုအပ်သည်ဟု ယူဆလျှင် ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခြင်းနှင့် ကန်ထရိုက်စာချုပ် ချုပ်ဆိုခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်၊ ဖျက်သိမ်းရန်နှင့် ပြင်ဆင်ရန် အပြင် အဆိုပါ ဆောင်ရွက်ချက် စာချုပ်များနှင့် ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း၊ ၎င်းတို့နှင့် စပ်လျဉ်းသော ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၉) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်လျောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါက ကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန်အတွက် မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပ ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေး အဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ သို့မဟုတ် ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှ မဆို ငွေချေးယူရန်။

အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးများ

၁၅။ ကုမ္ပဏီကိုဥပဒေအရ ဖွဲ့စည်းတည်ထောင်ပြီးသည့်နေ့မှ တစ်ဆယ့်ရှစ်လအတွင်း အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးကြီးကိုကျင်းပရမည်။ ထို့နောက် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်ပေးသည့် အချိန်နှင့် နေရာများတွင် ပြက္ခဒိန်နှစ်တစ်နှစ်လျှင် အနည်းဆုံးတစ်ကြိမ် (နောက်ဆုံးကျင်းပသည့် အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးနှင့် တစ်ဆယ့်ငါးလထက်မပိုသည့်အချိန်၌) ကျင်းပရမည်။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးစတင်၍ လုပ်ငန်းအတွက် ဆွေးနွေးချိန်တွင် အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အစုရှင်အရေအတွက် မတက်ရောက်သော မည်သည့်သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင်မဆို လုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်၍ ဆုံးဖြတ်ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုရ။ ဤတွင်အခြားနည်း သတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းခြင်းမရှိလျှင် ထုတ်ဝေကားသည့် မ,တည် ရင်းနှီးငွေ အစုရှယ်ယာများ၏ ငါးဆယ်ရာခိုင်နှုန်းထက်မနည်း ပိုင်ဆိုင်ကြသည့် (နှစ်ဦးထက်မနည်းသော) အစုရှင်များ ကိုယ်တိုင်တက်ရောက်လျှင် လုပ်ငန်းကိစ္စအားလုံး ဆောင်ရွက်ရန်အတွက် အစည်းအဝေးအထမြောက်သည့်ဦးရေ ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ ကုမ္ပဏီတွင်အစုရှင်အရေအတွက် နှစ်ဦးတည်းသာရှိသည့် ကိစ္စတွင်မူ ထိုနှစ်ဦးတည်းသည်ပင်လျှင် အစည်းအဝေး အထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့် အရေအတွက်ဖြစ်စေရမည်။

အမြတ်ဝေစုများ

၁၆။ သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးတွင် ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှင်များအား ခွဲဝေပေးမည့် အမြတ်ဝေစုကို ကြေညာရမည်။ သို့ရာတွင် အမြတ်ဝေစုသည် ဒါရိုက်တာများက ထောက်ခံသော ငွေပမာဏထက် မကျော်လွန်စေရ။ သက်ဆိုင်ရာနှစ်၏ အမြတ်ပမာဏ သို့မဟုတ် အခြားမခွဲဝေရသေးသည့် အမြတ်ပမာဏမှအပ အမြတ်ဝေစုကို ခွဲဝေမပေးရ။

ရုံးဝန်ထမ်းများ

၁၇။ ကုမ္ပဏီသည် လုပ်ငန်းရုံးတစ်ခုကို ဖွင့်လှစ်၍ ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး အရည်အချင်း ပြည့်မီသူပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးအား အထွေထွေမန်နေဂျာအဖြစ် ခန့်အပ်ရန်နှင့် အခြားအရည်အချင်း ပြည့်မီသူများအား ရုံးဝန်ထမ်းများအဖြစ် ခန့်အပ်မည်ဖြစ်သည်။ လစာ၊ ခရီးသွားလာစရိတ်နှင့် အခြားအသုံးစရိတ်များကဲ့သို့သော ဉာဏ်ပူဇော်ခများနှင့် အခကြေးငွေများကို ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်မည်ဖြစ်ပြီး ၎င်းသတ်မှတ်ချက်များကို သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးက အတည်ပြုရမည်။ အထွေထွေမန်နေဂျာသည် လုပ်ငန်းရုံး၏ ထိရောက်စွာလုပ်ငန်း လည်ပတ်မှုအားလုံးအတွက် တာဝန်ရှိစေရမည်ဖြစ်ပြီး မန်နေဂျင်း ဒါရိုက်တာအားတာဝန်ခံ၍ ဆောင်ရွက်ရမည်။

ငွေစာရင်းများ

၁၈။ ဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သည့် ငွေစာရင်းစာအုပ်များကို အောက်ဖော်ပြပါ သတ်မှတ်ချက်များနှင့်အညီ ထားသိုထိန်းသိမ်း ဆောင်ရွက်ရမည်။

(၁) ကုမ္ပဏီ၏ ရငွေ၊ သုံးငွေများ၏ ပမာဏနှင့် ၎င်းရငွေ၊ သုံးငွေများ ဖြစ်ပေါ်ခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်းသည့် အကြောင်းကိစ္စများ။

(၂) ကုမ္ပဏီ၏ ကုန်ပစ္စည်းများ ရောင်းချခြင်းနှင့် ဝယ်ယူခြင်းများ။

(၃) ဤကုမ္ပဏီ၏ ရရန်ပိုင်ခွင့်နှင့် ပေးရန်တာဝန်များ။

၁၉။ ငွေစာရင်းစာအုပ်အားလုံးကို ဤကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင်ထားသော လုပ်ငန်းရုံး သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်ယူဆသော အခြားနေရာတွင် သိမ်းဆည်းထားရမည်ဖြစ်ပြီး ရုံးချိန်အတွင်း၌ ဒါရိုက်တာများက စစ်ဆေးနိုင်ရန် ပြသထားရမည်။

စာရင်းစစ်

၂၀။ စာရင်းစစ်များကို ခန့်အပ်ထားရမည်။ ၎င်းစာရင်းစစ်များ၏ တာဝန်သည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ သို့မဟုတ် အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင်သတ်မှတ်သည့် စည်းမျဉ်း စည်းကမ်းများနှင့် လိုက်လျောညီထွေ ဖြစ်ရမည်။

နို့တစ်စာ

၂၁။ ဤကုမ္ပဏီသည် မည်သည့်အစုရှင်ထံသို့မဆို နို့တစ်စာကို လက်ရောက်ပေးအပ်ခြင်း သို့မဟုတ် နို့တစ်စာပါသော စာကို စာတိုက်ခ ကြိုတင်ပေးထား၍ ၄င်းအစုရှင်ထံ မှတ်ပုံတင်လိပ်စာအတိုင်း စာတိုက်မှတစ်ဆင့် လိပ်မူ ပေးပို့ခြင်းအားဖြင့် ပေးပို့နိုင်သည်။

တံဆိပ်

၂၂။ ဒါရိုက်တာများသည် တံဆိပ်ကို လုံခြုံစွာထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် စီမံဆောင်ရွက်ရမည်။ ထိုတံဆိပ်ကို ဒါရိုက်တာများကကြိုတင်ပေးအပ်ထားသည့် ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်မှတစ်ပါး၊ ထို့အပြင် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာတစ်ဦး ရှေ့မှောက်တွင်မှ တစ်ပါး မည်သည့်အခါမျှ မသုံးရ။ တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထားသည့် စာရွက်စာတမ်းတိုင်းတွင် ထိုဒါရိုက်တာက လက်မှတ်ရေးထိုးရမည်။

လျော်ကြေး

၂၃။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ ပုဒ်မ ၈၆ (ဂ) တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့် မဆန့်ကျင်စေဘဲ ကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာ၊ စာရင်းစစ်၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် အခြားအရာရှိ တစ်ဦးဦးမှာ မိမိ၏ တာဝန် ဝတ္တရားများကို ဆောင်ရွက်ရာ၌ဖြစ်စေ၊ ထိုတာဝန် ဝတ္တရားများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ဖြစ်စေ ကျခံခဲ့ရသည့်စရိတ်များ၊ တောင်းခံငွေများ၊ ဆုံးရှုံးငွေများ၊ ကုန်ကျငွေများနှင့် ကြွေးမြီတာဝန်များ အတွက် ကုမ္ပဏီထံမှ လျော်ကြေး ရထိုက်ခွင့်ရှိစေရမည်။

ဖျက်သိမ်းခြင်း

၂၄။ ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေအစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက်ဖြင့် ကုမ္ပဏီအား ဖျက်သိမ်းနိုင်သည်။ ယင်းသို့ ဖျက်သိမ်းရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေများနှင့် ယင်းဥပဒေများအား အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင်ပြောင်းလဲထားသည့် တရားဥပဒေများတွင် ပါဝင်သည့် စည်းမျဉ်းများအတိုင်း လိုက်နာပြုလုပ်ရမည်။



အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာ စုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင် လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်ငှသည် ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းအရ ကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန် လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီးနှင့် ယှဉ်တွဲ၍ ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

စဉ်	အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့် အလုပ်အကိုင်	နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ်	ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ	ထိုးမြဲလက်မှတ်
၁။	ဦး ဝမ်ယုံ အမှတ်–ဏ–၄၊တ–(၇) ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း ။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၀၉၆၄၇၁		
၂။	ဒေါ်နန်းအေးနွန်း အမှတ်–ဏ+၄၊တ–(၇) ရပ်ကွက်၊ မြို့သစ်၊ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း ။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၀၉၆၄၇၇		
၃။	ဦး မောင်အေး အမှတ်–၃၄၅/၂၇၊ ၇၂×၇၃လမ်းနှင့် ၃၂×၃၃လမ်းကြား ၊ ဂုံတန်းဝင်း၊ အရှေ့အောင်နန်း ၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်၊ မန္တလေးတိုင်း ။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၉/မရမ (နိုင်) ၀၇၇၃၆၇		
၄။	ဦး ထွန်းမြင့် အမှတ်–၁၆/၂၆၊ သိန္ဓိလမ်း ၊ ရပ်ကွက်–၇၊ လားရှိုးမြို့နယ်၊ ရှမ်းပြည်မြောက်ပိုင်း ။ (ကုန်သည်)	မြန်မာ ၁၃/လရန (နိုင်) ၁၀၀၁၉၀		

ရန်ကုန်။ နေ့စွဲ၊ ၁၉၉၀ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာ လ၊ ၂၁ ရက်။

အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်၊

ဦးသိန်းစိုး
ဘီကွမ်း(ဓိပိအေ)
လက်မှတ်ရပြည်သူ့စာရင်းကိုင်

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Memorandum Of Association

OF

YONG REN MINING **COMPANY LIMITED**



I. The name of the Company is YONG REN MINING **COMPANY LIMITED.**

II. The registered office of the Company will be situated in the Union of Myanmar.

III. The objects for which the Company is established are as on the next page.

IV. The liability of the members is limited.

V. The authorised capital of the Company is Ks.500,000,000 /- (Kyats Five Hundred Million Only) divided into (50,000) shares of Ks. 10,000 /- (Kyats Ten Thousand Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.

To carry on the business of manufacturing, growing, milling and preserving etc; of the following commodities permitted by the Government, either solely on its own or in joint-venture with any local or foreign partners.

(a) Growing, producing, harvesting, preserving, packaging, milling and manufacturing of agricultural and farm produces.

(b) Felling, extracting (with the permission from the authorities concerned),milling, manufacturing, preserving and seasoning of timber (excluding teak) and forest products.

(c) Livestock breeding, processing and canning of livestock products.

(d) Fishing, preserving, milling, canning and processing of marine products.

(e) Producing fertilizers, insecticides and animal feeds.

(f) Manufacturing of personal goods.

(g) Manufacturing of household goods.

(h) Manufacturing of vehicles, machineries and spares.

(i) Manufacturing of Arts and crafts, lacquerwares and furniture.

(j) Manufacturing of construction materials and paints.

(k) Manufacturing of factory utencils.

(l) Manufacturing of electrical and electronic goods.

(m) Manufacturing of medicines.

(n) Manufacturing of textile, garments and clothings.

(2) To import machinery, spare parts, raw materials and others necessary for those activities mentioned above and to sell wholesale and retail finished and semi-finished products locally and abroad.

(3) To carry on the business of construction works and to import machinery, spare parts and other construction materials necessary for the above mentioned activities.

(4) To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm, company, bank or financial organization in the manners that the Company shall think fit.

PROVISO: - Provided that the Company shall not exercise any of the above objects whether in the Union of Myanmar or elsewhere, save in so far as it may be entitled so as to do in accordance with the Laws, Orders and Notifications in force from time to time and then only subject to such permission and or approval as may be prescribed by the Laws, Orders and Notifications of the Union of Myanmar for the time being in force.

* (o) To carry on the business of production, and/or carrying of such activities under production sharing contract and marketing locally and abroad relating to the ~~mining product and~~ minerals, in the Union of Myanmar, with the permission of the authority concerned.

We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Memorandum of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the capital of the Company set opposite our respective names.

Sr. No:	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N. R. C. No.	Number of shares taken	Signatures
1.	U Wang Yong No. Nagyi - 4, Tawunbu - 7 Quarter, Myothit, Chan Mya Thazi Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 096481		[signature]
2.	Daw Nan Aye Noon No. Nagyi - 4, Tawunbu - 7 Quarter, Myothit, Chan Mya Thazi Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 096487		[signature]
3.	U Maung Aye No. 345/27, Between 82nd & 83rd Street & 32nd & 33rd Street, Gon Tan Wing, East Aung Nan, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Ma Ya Ma (Naing) 078367		[signature]
4.	U Tun Myint No. 16/26, Theinni Street, Ward - 8, Lashio Township, Northern Shan State. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 100190		[signature]

Yangon. Dated the 21st day of December, 1996.

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signatures in my presence.

[signature]

U Thein Soe
B.Com., C.P.A.
Certified Public Accountant
U Thein Soe & Group

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

Articles Of Association

OF

YONG REN MINILG COMPANY LIMITED



1. The regulations contained in Table 'A' in the First Schedule to the Myanmar Companies Act shall apply to the Company save in so far as such regulations which are inconsistent with the following Articles. The compulsory regulations stipulated in Section 17 (2) of the Myanmar Companies Act shall always be deemed to apply to the Company.

PRIVATE COMPANY

2. The Company is to be a Private Company and accordingly following provisions shall have effect:-

   (a) The number of members of the Company, exclusive of persons who are in the employment of the Company, shall be limited to fifty.

   (b) Any invitation to the public to subscribe for any share or debenture or debenture stock of the Company is hereby prohibited.

CAPITAL AND SHARES

3. The Authorised Capital of the Company is Ks. 500,000,000 /- (Kyats Five Hundred Million Only) divided into(50,000) shares of K. 10,000 /- (Kyats Ten Thousand Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.

4. Subject to the provisions of the Myanmar Companies Act the shares shall be under the control of the Directors, who may allot or otherwise dispose of the same to such persons and on such terms and conditions as they may determine

5. The certificate of title to share shall be issued under the Seal of the Company, and signed by the General Manager or some other persons nominated by the Board of Directors. If the share certificate is defaced, lost or destroyed, it may be renewed on payment of such fee, if any, and on such terms, if any, as to evidence and indemnity as the Directors may think fit. The legal representative of a deceased member shall be recognised by the Directors.

6. The Directors may, from time to time make call upon the members in respect of any money unpaid on their shares, and each member shall be liable to pay the amount of every call so made upon him to the persons, and at the times and places appointed by the Directors. A call may be made payable by instalments or may be revoked or postponed as the Directors may determine.

DIRECTORS

7. Unless otherwise determined by a General Meeting the number of Directors shall not be less than (2) and not more than (9).

The First Directors shall be:-

(1) U Wang Yong

(2) Daw Nan Aye Noon

(3) U Maung Aye

(4)

(5)

8. The Directors may from time to time appoint one of their body to the office of the Managing Director for such terms and at such remuneration as they think fit and he shall have all the powers delegated to him by the Board of Directors from time to time.

9. The qualification of a Director shall be the holding of at least (10) shares in the Company in his or her own name and it shall be his duty to comply with the provision of Section (85) of the Myanmar Companies Act.

10. The Board of Directors may in their absolute and uncontrolled discretion refuse to register any proposed transfer of shares without assigning any reason.

PROCEEDINGS OF DIRECTORS

11. The Director may meet together for the despatch of business, adjourn and otherwise regulate their meeting as they think fit and determine the quorum necessary for the transaction of business. Unless otherwise determined, two shall form a quorum. If any question arising at any meeting the Managing Director's decision shall be final. When any matter is put to a vote and if there shall be an equality of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.

12. Any Director may at any time summon a meeting of Directors.

13. A resolution in writing signed by all the Directors shall be as effective for all purposes as a resolution passed out at meeting of the Directors,duly called,held and constituted.

POWERS AND DUTIES OF DIRECTORS

14. Without prejudice to the general power conferred by Regulation 71 of the Table "A" of the Myanmar Companies Act, it is hereby expressly declared that the Directors shall have the following powers, that is to say power:-

(1) To purchase or otherwise acquire for the Company any property, rights or privileges which the Company is authorized to acquire at such price, and generally on such terms and conditions as they think fit; also to sell, lease, abandon or otherwise deal with any property, rights or privileges to which the Company may be entitled, on such terms and conditions as they may think fit.

(2) To raise, borrow or secure the payment of such sum or sums in such manner and upon such terms and conditions in all respects as they think fit and in particular by the issue of debentures or debenture stocks of the Company charged upon all or any part of the property of the Company (both present and future) including its uncalled capital for the time being.

(3) At their discretion, to pay for any rights acquired or services rendered to the Company, either wholly or partially in cash or in shares, bonds, debentures or other securities of the Company and any such shares may be issued either as fully paid up or with such amount credited as paid up thereon as may be agreed upon; and any such bonds, debentures or other securities may be either specifically charged upon all or any part of the property of the Company and its uncalled capital or not so charged.

(4) To secure the fulfilment of any contract or engagement entered into by the Company by mortgage or charge upon all or any of the property of the Company and its uncalled capital for the time being or by granting calls on shares or in such manner as they may think fit.

(5) To appoint at their discretion, remove or suspend such Managers, Secretaries, Officers, Clerks, Agents and Servants for permanent, temporary or special services as they may from time to time think fit and to determine their duties and powers and fix their salaries or emoluments and to require security in such instances in such amount as they think fit and to depute any officers of the Company to do all or any of these things on their behalf.

(6) To appoint a Director as Managing Director, General Manager, Secretary or Departmental Manager in conjunction with his Directorship of the Company.

(7) To accept from any member on such terms and conditions as shall be agreed on the surrender of his shares or any part thereof.

(8) To appoint any person or persons to accept and hold in trust for the Company any property belonging to the Company or in which it is interested or for any other purposes and to execute and do all such deeds and things as may be requisite in relation to any such trust.

(9) To institute, conduct, defend or abandon any legal proceedings by or against the Company or its officers or otherwise concerning the affairs of the Company and also to compound and allow time for payment or satisfaction of any debts due to or of any claims and demands by or against the Company.

(10) To refer claims and demands by or against the Company to arbitration and to observe and perform the awards.

(11) To make and give receipts, releases and other discharges for money payable to the Company and for the claims and demands of the Company.

(12) To act on behalf of the Company in all matters relating to bankruptcy and insolvency.

(13) To determine who shall be entitled to sign bills of exchange, cheques, promissory notes, receipts, endorsements, releases, contracts and documents for or on behalf of the Company.

(14) To invest, place on deposit and otherwise deal with any of the moneys of the Company not immediately required for the purpose thereof, upon securities or without securities and in such manners as the Directors may think fit, and from time to time vary or realize such investments.

(15) To execute in the name and on behalf of the Company in favour of any Director or other person who may incur or be about to incur any personal liability for the benefit of the Company, such mortgages of the Company's property (present and future) as they think fit and any such mortgage may contain a power of sale and such other powers, covenants and provisions as shall be agreed on.

(16) To give any officer or other person employed by the Company a commission on the profits of any particular business or transaction or a share in the general profit of the Company and such commission or share of profit shall be treated as part of the working expenses of the Company.

(17) From ti ^ to time, to make, vary and repeal bye-laws, for the regulation of the business of the Company, the officers and servants or the members of the Company or any section thereof.

(18) To enter into all such negotiations and contracts and rescind and vary all such contracts and execute and do all such acts, deeds and things in the name and on behalf of the Company as they may consider expedient for or in relation to any of the matter aforesaid or otherwise for the purposes of the Company.

(19) To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm or company or bank or financial organisation of local and abroad in the manner that the Directors shall think fit.

GENERAL MEETINGS

15. A general meeting shall be held within eighteen months from the date of its incorporation and thereafter at least once in every calendar year at such time (not being more than fifteen months after the holding of the last preceding general meeting) and places as may be fixed by the Board of Directors. No business shall be transacted at any general meeting unless a quorum of members is presented at the time when the meeting proceeds to business, save as herein otherwise provided Member holding not less than 50 percent of the issued shares capital (not less than two members) personally present, shall form a quorum for all purposes. And if and when in the case of there are only two number of members in the Company, those two members shall form a quorum.

DIVIDENDS

16. The Company in general meeting may declare a dividend to be paid to the members, but no dividend shall exceed the amount recommended by the Directors. No dividends shall be paid otherwise than out of the profits of the year or any other undistributed profits.

OFFICE STAFF

17. The Company shall maintain an office establishment and appoint a qualified person as General Manager and other qualified persons as office staffs. The remunerations and allowances such as salaries, travelling allowances and other expenditures incidental to the business shall be determined by the Board of Directors, and approved by the general meeting. The General Manager shall be responsible for the efficient operation of the office in every respect and shall be held accountable at all times to the Managing Director.

ACCOUNTS

18. The Directors shall cause to be kept proper books of account with respect to:-

(1) all sums of money received and expended by the Company and the matters in respect of which the receipts and expenditures take place;

(2) all sales and purchases of goods by the Company;

(3) all assets and liabilities of the Company.

19. The books of account shall be kept at the registered office of the Company or at such other place as the Directors shall think fit and shall be opened to inspection by the Directors during office hours.

AUDIT

20. Auditors shall be appointed and their duties regulated in accordance with the provisions of the Myanmar Companies Act or any statutory modifications thereof for the time being in force.

NOTICE

21. A notice may be given by the Company to any member either personally or sending it by post in a prepaid letter addressed to his registered address.

THE SEAL

22. The Directors shall provide for the safe custody of the Seal, and the Seal shall never be used except by the authority of the Directors previously given, and in the presence of one Director at least, who shall sign every instrument to which the Seal is affixed.

INDEMNITY

23. Subject to the provisions of Section 86 (C) of the Myanmar Companies Act and the existing laws, every Director, Auditor, Secretary or other officers of the Company shall be entitled to be indemnified by the Company against all costs, charges, losses, expenses and liabilities incurred by him in the execution and discharge of the duties or in relation thereto.

WINDING-UP

24. Subject to the provisions contained in the Myanmar Companies Act and the statutory modification thereupon, the Company may be wound up voluntarily by the resolution of General Meeting.



We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Articles of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the capital of the Company set opposite our respective names.

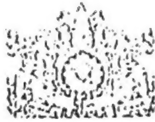
Sr. No:	Name, Address and Occupation of Subscribers	Nationality & N. R. C. No.	Number of shares taken	Signatures
1.	U Wang Yong No.. Nagyi - 4, Tawunbu - 7 Quarter, Myothit, Chan Mya Thazi Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 096481		[signature]
2.	Daw Nan Aye Noon No. Nagyi - 4, Tawunbu - 7 Quarter, Myothit, Chan Mya Thazi Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 096487		[signature]
3.	U Maung Aye No. 345/27, Between, 82nd & 83rd Street & 32nd & 33rd Street, Gon Tan Wing, East Aung Nan, Chan Aye Thar Zan Township, Mandalay Division. (Merchant)	Myanmar 9/Ma Ya Ma (Naing) 078367		[signature]
4.	U Tun Myint No. 16/26, Theinni Street, Ward - 8, Lashio Township, Northern Shan State. (Merchant)	Myanmar 13/La Ya Na (Naing) 100190		[signature]

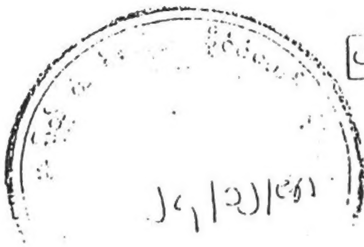
Yangon. Dated the 21st day of December 19 98.

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signatures in my presence.

[signature]

U Thein Soe
B.Com., C.P.A.
Certified Public Accountant
U Thein Soe & Group





ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော် အစိုးရ

သစ်တောရေးရာ ဝန်ကြီးဌာန

ဝန်ကြီးရုံး

စာအမှတ်၊ ၂/ ၂၃၀ ( ) ( )/(/ ၉၈)

ရက်စွဲ၊ ၁၉၉၈ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ ၂၂ ရက်

အကြောင်းအရာ။ ပန္နလေးတိုင်း၊သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်ရှိ ရွှေလုပ်ကွက်များအား ရွှေဖက်စပ်တူးဖေါ်ထုတ်လုပ်မှု အပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့် ဖက်စပ်ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် ကိစ္စ

ရည် ညွန်း ချက်။ သတ္တုတွင်း ဝန်ကြီးဌာန၏ ၂၄ – ၁၁ – ၉၈ ရက်စွဲပါ စာအမှတ် ၊ ၂၆ – အဖွဲ့ ခွဲ(၂) (သပိတ်ကျင်း)

သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ အမှတ်(၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းနှင့် ပုဂ္ဂလိကပြည်တွင်း လုပ်ငန်းရှင်တို့မှ ပန္နလေးတိုင်း၊သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်ရှိ ရွှေလုပ်ကွက်များအား ရွှေဖက်စပ်တူးဖေါ် ထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့် ဖက်စပ်ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်လိုခြင်း ကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ လေ့လာစိစစ်ရာတွင် သစ်တောရေးရာ ဝန်ကြီးဌာန ၊သစ်တောဦးစီးဌာန၏ ကြိုးဝိုင်း/ကြိုးပြင် ကာကွယ်တောများအတွင်း ပါဝင်ကျရောက်မှု မရှိကြောင်း စိစစ်တွေ့ရှိရပါသဖြင့် ရည်ညွန်းစာအပိုဒ်(၂)တွင် ဖေါ်ပြပါရှိသည့် စည်းကမ်းချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်မည် ဆိုပါက ဤဝန်ကြီးဌာနမှ ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။

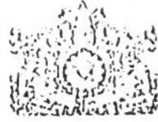
ဒုတိယဝန်ကြီးကိုယ်စား

(ဘ ချို ၊ ရုံး အ ဖွဲ့ မှူး)

သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန

မိတ္တူ – ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

သစ်တောဦးစီးဌာန





ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော် အစိုးရ
သစ်တောရေးရာ ဝန်ကြီးဌာန
ဝန်ကြီးရုံး

စာအမှတ်၊ ၂/ ၂၃၀ (သ)(၁)/(၂၄၅၈ /၈၈)
ရက်စွဲ၊ ၁၉၉၈ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလ ၂၂ ရက်

အကြောင်းအရာ။ ပန္တလေးတိုင်း၊သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်ရှိ ရွှေလုပ်ကွက်များအား ရွှေဖက်စပ်တူးဖေါ်ထုတ်လုပ်မှု အပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့် ဖက်စပ်ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် ကိစ္စ

ရည် ညွှန်း ချက်။ သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၏ ၂၄ – ၁၁ – ၉၈ ရက်စွဲပါ စာအမှတ် ၊ ၂၆ – အဖွဲ့ ခွဲ(၂) (သပိတ်ကျင်း)

သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန၊ အမှတ်(၂) သတ္တုတွင်းလုပ်ငန်းနှင့် ပုဂ္ဂလိကပြည်တွင်း လုပ်ငန်းရှင်တို့မှ ပန္တလေးတိုင်း၊သပိတ်ကျင်းမြို့နယ်ရှိ ရွှေလုပ်ကွက်များအား ရွှေဖက်စပ်တူးဖေါ် ထုတ်လုပ်မှုအပေါ် ခွဲဝေခံစားသည့် ဖက်စပ်ထုတ်လုပ်မှု လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်လိုခြင်း ကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ လေ့လာစိစစ်ရာတွင် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန ၊သစ်တောဦးစီးဌာန၏ ကြိုးဝိုင်း/ကြိုးပြင် ကာကွယ်တောများအတွင်း ပါဝင်ကျရောက်မှု မရှိကြောင်း စိစစ်တွေ့ရှိရပါသဖြင့် ရည်ညွှန်းစာအပိုဒ်(၂)တွင် ဖေါ်ပြပါရှိသည့် စည်းကမ်းချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်ပည် ဆိုပါက ဤဝန်ကြီးဌာနမှ ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။

ဒုတိယဝန်ကြီးကိုယ်စား
(အ ချုပ် ၊ ရုံး အ ဖွဲ့ မှူး)

သတ္တုတွင်းဝန်ကြီးဌာန
မိတ္တူ – ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်
သစ်တောဦးစီးဌာန